

## PAPER DETAILS

TITLE: A study on the biology and the measures of control of the buffalo tree hopper  
(*Sticktocephalus bubalus* F.).

AUTHORS: H BIRKARDESLER

PAGES: 0-0

ORIGINAL PDF URL: <https://dergipark.org.tr/tr/download/article-file/41146>

# BİTKİ KORUMA BÜLTENİ

Cilt : 10

Haziran — 1970

No. : 2

## TRAKYA'DA KAMBUR ÜÇGEN BÖCEĞİ (Sticktocephalus bubalus F.) NİN BIYOLOJİ VE MÜCADELESİ ÜZERİNDE ARAŞTIRMALAR

Hüseyin BİRKARDEŞLER<sup>1</sup>

### G İ R İ S

Kambur üçgen böceği (*Sticktocephalus bubalus F.*)<sup>2</sup> Homoptera takımının Membracidae familyasına mensup olup, yurdumuzda ilk olarak Edirne'de patlican bostanlarında 1.8.1963 tarihinde Dr. Muzaffer Çakıllar tarafından bulunmuştur.

Konu üzerinde ilk çalışmaya Mütehassis Musa Altay 1964 yılında başlamış ve yayılış sahaları ile ekonomik önemini tespit etmiştir. Yapılan survey ve etüdlerine göre, zararının Trakya'nın hemen her tarafında yayılmış olduğu anlaşılmıştır.

Trakya bölgesinde yerleşmiş bir zararlı olarak Kambur üçgen böceği, bilhassa yeni tesislerle, fidanlıklarda deformasyonlar yapması, genç fidanların kurumalarına sebep olduğu kadar tahripkâr oluşu, açtığı yaralar sebebiyle, diğer hastalıkların bulaşmasını da kolaylaştırması, meyva ağaçlarında polifag oluşu sebebiyle ekonomik önemi haiz bir zararlı olarak kabul edilmiştir.

Marmara bölgesinin henüz Trakya bölümünde yayılmış bulunan bu zararlığı Mütehassis Sühran Keyder, Bolu'nun Seben ilçesinde elma ve şeftali lerde tespit etmiştir. Bunun dışında, bölgede bulunmayışi sebebiyle, zararının dahili karantinaya tabi tutulmasına zaruret hasıl olmuştur.

Zararının 1964 yılında tamamlanamayan surveyine diğer yıllarda da devam edilerek sonuçlandırılmıştır. 1965 yılında biyolojik etüdlere başlanmış ve 1966 da eksik kalan kısımlar tamamlanmıştır. 1968 ve 1968 yıllarında mücadele metodları üzerinde durulmuştur.

Bu çalışmada, aşağıda verilen dış memlekelerde yapılan araştırma neticelerinden istifade edilmiştir.

Funkhouser (1917)'in bildirdiğine göre; küçük çalılıklarda ve yesiliklerde yaşayan yaygın bir türdür. Nymphler sulu yapraklı bitkilerde, özellikle Aktaş yoncası (*Melilotus alba*) ile beslenirler ve yumurtalarını genç Karaağacı (*Ulmus campestris*) ve Elma (*Pirus* m-

<sup>1</sup> Bölge Ziraat Mücadele Araşt. Enstitüsü, Entomoloji Mütehassisi — İSTANBUL.

<sup>2</sup> Teshis, (U.S.A. Insect Identification and Froeschner, R. C. Parasite Introduction Research Branch) tarafından yapılmıştır.

(Tarih : 1.10.1963), (No. : 63/220009).

l u s ) ağaçlarına bırakırlar. Marlatt (1887)'a atfen, yabancı otlar üzerinde yumurta bıraklığını tespit etmiş olduğunu, fakat bunu mahalli yayınlarda néretmediğini kaydetmektedir. Yazar, zararının biyolojisini detaylı olarak izah ettikten sonra, altı hafta zarfında beş gömlek değiştirerek nymphlerin ergin haline geldiğini ve yılda bir döл verdiğini bildirmektedir.

Anonymus (1934) yazar, 1924 ve 1925 yıllarında iklim odalarında yaptığı stüdülerde, S. b u b a l u s F. yumurta açılmasının suhunet ve rutubet değişimleri karşısında değişiklik gösterdiğini, bahçe faktörlerindeki farkları izah etmekte ve şekilleri ile beş gömlek değiştiren nymphleri vermektedir.

Balachowsky (1935)'e göre ; S. b u b a l u s F. Fransa'ya 20 yıl önce Amerika Birleşik Devletlerinden meyva bahçelerine girdikten sonra problem olmağa başlamıştır. Kısa zamanda diğer Avrupa ülkelerine yayılmıştır. Konukçuları Çakal eriği (*Prunus spinosa* L.), İhlamur (*Tiliatomentosa* M.), Kavak (*Populus alba* L.), Kiraz (*Prunus avium* L.), Erlik (*Prunus domestica* L.), Şeftali (*Prunus persica* L.) ağaçlarıdır. 1937 de, Krizantem (*Chrysanthemum maximum*) ve Yıldız çiçeğin (*Dahlia* sp.) de çok zararlı olduğunu, genç ağaçlarda yaralar yapması sebebiyle büyütümlerine engel olduğunu, mücadelelesinin güç olduğunu izah etmektedir.

Metcalf (1939)'un bildirdiğine göre ; zararlı ile en iyi mücadele yolu, çapalamak suretiyle temiz ziraat yapmak ve yonca ziraatinden de sarfınaz ar etmek zaruridir. Ayrıca, kışın yumurtalarına karşı % 4 - 6 lik DNOC'lü yağlarla mücadelede % 70 - 100 netice alındığını kaydetmektedir.

Anonymus (1940) yazar, S. b u b a l u e F. ve diğer türleri hakkında mukayeseli bilgi vererek bilhassa morfolojisini izah etmekte, 1.5 aylık nymph devresinde beş defa değiştirdikleri gömlekleri şekilleriyle göstermektedir.

Faeh (1950)'in bildirdiğine göre ; zararlı, yumurtalarını kabuğun derinliğine koyup sakladığı için, mücadelede kimyevî ilaçlarla başarı sağlamak çok güçtür. En müessir mücadele tarzı, yumurtalı dalları kesip yakmak, bilhassa yoncaları yok etmek ve bahçe yakınlarına bu plântasyonları yapmamaktır.

Belli Beffa (1949)'nın bildirdiğine göre ; S. b u b a l u s F. ilk olarak 1912 de Macaristan'da tespit edilmiştir. Daha sonra 1920 de Fransa'da, 1938 de İsviçre'de, 1946 da da İtalya'da İvrea çevresinde görülmüştür. Dişiler 5 - 10 mm. boyda, ovipozitörü ile yaptıkları yaralara 10 - 20 adet yumurta (Ağustos - Eylül'de) bırakırlar. Yumurtaları çok derin gömdüğünden, kış ilaçlaması tesirsizdir. Yumurta ihtiva eden dalların kesilerek yakılması ve zararlıya yataklık yapan otsu bitkilerle yoncaların ortadan kaldırılması ile mücadele kışkırmış olur.

Comstock (1949)'un bildirdiğine göre, Membracidae familyasına bağlı 185 türden 43 tanesi bugün Kuzey Amerika'da bilinmektedir. Bunların en önemlisi Buffalo böceği (S. b u b a l u s F.)'dır. Erginler yumurtalarını Eylül'de bırakır. Ertesi yıl Mayıs'da inficar ederler. İnficardan sonra genç nymphler bulunduğu konukçu bitkiyi bırakarak, sulu yapraklı bitkilerle beslenmek için etrafa göç ederler.

Alfaro (1949)'nun bildirdiğine göre, (S. b u b a l u s F.) İspanya'da 1947 de tespit edilmistir. Önce Zeytin (*Olea* sp.) lerde tahribati görülen zararlı, diğer meyva türlerine de bulasmıştır.

Davidson et al (1956) mücadele tavsiyelerine göre; kültürel tedbirler faydalı olmakla beraber; kuşın yumurtalarına karşı % 4 mik DNOC'lu yağlar faydalıdır. Erginler yumurta bırakmadan önce; Parathion'lu ilaçlarla yoncalar üzerinde bir tatbikatın da çok faydalı olacağını kaydedilmektedir.

Beanlien et al (1958) bildirdiğine göre; zararlı yumurtalarını ağaç üzérine, toprak yüzeyinden itibaren 190 - 220 cm den daha yükseklerde bırakmaz. Erginler her bir yaraya 6-12 adet yumurta bırakır ve iki - üç yıllık dalları tercih eder. En iyi mücadele şekli, çapa ziraati yaparak, nymphlerin gidalanlığı otsu bitkileri ortadan kaldırmaktadır. Ayrıca; DDT'li ilaçlarla bir tatbikat da faydalıdır.

Lazarov et al (1960) en iyi mücadele yolunun nymphlere karşı olduğu belirtilmektedir. İnficar başlangıçlarında ve 10 - 15 gün sonra olmak üzere; % 50 DDT W.P. (% 0.4) veya % 35 Parathion Em. (% 0.8 - 1) dozlarda, iki tatbikat halinde mücadeleyi tavsiye etmektedir.

#### M A T E R Y A L   V E   M E T O D

##### 1 — S. bubalus F.'un yayılış alanları ve konukçuları

Dahili karantinaya tabi olan bu zararkının bölgemiz meyva bahçelerindeki mevcudiyeti, Lazarov (1958) metodu uygulanarak, temiz ve bulsağık sahalar ile konukçuları tespit edilmiştir.

##### Meyva bahçelerindeki ağaç adedi

20	
20 — 70	
70 — 150	
150 — 500	
500 — 1000	
1000 den fazla	

##### Sayıma tabi tutulacak ağaç adedi

% 100	
% 10 — 30	
% 31 — 40	
% 41 — 80	
% 15	
% 5 (en az 50 ağaç)	

Sayıma tabi tutulacak her ağacın dört ciheti ile ortalarından 1 - 3 yıllık dallarının her birinin 25 cm uzunluğundaki tesadüfi bir yerinde mevcut yara adedi sayılmıştır.

Fidanlıklarda ise; sayıma tabi tutulan fidan adedi Lazarov (1958) metodu ile tespit edilerek, kontrol edilen her fidanın 25 cm uzunluğundaki tesadüflü bir yerinde mevcut yara adedi sayılmıştır.

Survey metodu ile tespit edilen konukçularından beser adet muhtelif meyva fidanı; Enstitü bahçesinde tel kafes içine dikilerek toprağa ekilen yonca ile beslenen 100 adet 4. yaşta nymph bırakılmıştır. Erginlerin her fidanın tesadüflü 25 cm kısmında yaptıkları yara adetleri sayılmak suretiyle tercih ettileri bitkiler tespit edilmiştir.

##### 2 — Konukçularının fenolojik etüdü ve zararlı ile ilgisi

Edirne Deneme İstasyonunda, konukçusu olarak bulunan Akça ve Mustabey armutları ile Amasya elma çeşitlerinde; fenolojik etüdler, 10 ar adet-

lik gruplar halinde ve beş tekerrürlü olarak İstasyondaki teknisyenler tarafından yapılmıştır. Göztepe'de deneme bahçesine biyolojik etüd maksadıyla dikilen muhtelif meyva fidanları üzerinde müşahede yoluyla etüdlere devam edilmiştir. Sıcaklık ve rutubet ile ilgili kayıtlar meteoroloji bültenlerinden alınmıştır.

### 3 — Morfolojik etüdler

Göztepe'de, deneme bahçesinde zararının biyolojisi üzerinde çalışırken bu zararının ağaçlarda yaptığı yaralar ve yaralardaki yumurtalar incelenmiştir. İnficardan sonra nymphler ve erginler üzerinde 10 ar adetlik gruplar halinde ve asgari beş tekerrürlü olarak, ölçüler binokoler altında yapılmıştır.

### 4 — Biyolojik etüdler

a) Ergin : Edirne Deneme İstasyonundan getirilen yumurta ile bulasık elma ve armut fidanları, Göztepe Deneme Bahçesinde içlerinde şeftali ağaçları da bulunan  $1.5 \times 1.5 \times 2$  m ebadında üç adet tel kafese dikilmiştir. Nymph ve erginlerin beslenmesi maksadıyla yonca ekilmisti. Bu kafeslerden başka ; ayrıca 50 cm boyunda ve 25 cm çapında silindir biçimindeki (ferdi) küçük tel kafesler altına saksılara dikilmiş ve biyolojik etüdler üç tekerür halinde yapılmıştır. Bir dişinin ne kadar yara ve dolayısıyle yumurta bıraklığını tespit maksadıyla Edirne'de, meyva bahçesinde yonca ekili parsellere yerleştirilen 25 cm çapında, 50 cm boyunda, üzeri tülbent örtülü silindirik tel kafesler içine genç armut fidanları dikilmiştir. Kafesler üçer adetlik gruplar halinde ve dört tekerrürlü olarak yonca parsellere yerleştirildikten sonra, her kafese 10 çift (10 dişi + 10 erkek) ergin bırakılmıştır. Yonca ile normal olarak beslenen erginlerin çiftleşmeleri ve yumurta bırakma başlangıcı ve sonu ile yaptıkları yara adetleri tespit edildikten sonra her kafesteki yekünler 10'a bölünerek, bir dişinin yaptığı yara adedi ile bıraktığı yumurta adedi ortalaması bulunmuştur.

b) Yumurta : Edirne ve Göztepe'de müşahede altına alınan ağaç dalları üzerindeki 10 ar adetlik gruplar halinde ve üç tekerrürlü dört seri halinde takip edilen yağlıboya işaretli yaraların içinde bulunan yumurtaların ilk inficardan son inficara kadar bütün inkişafları incelenerek, açılma müddeti tespit edilmiştir.

c) Nymph : Aynı yerlerde ; 10 ar adetlik gruplar halinde ve üç tekerrürlü dört seri halinde, silindirik tel kafesler altında beslenen nymphler, fuksin ile boyanarak gömlek değiştirme müddetleri bulunmuştur.

### 5 — Zararlılığı

Morfolojik ve biyolojik etüd maksadıyla yapılan çalışmalar esnasında simptomatolojik çalışmalar müşahede yolu ile yapılmıştır.

### 6 — Mücadelesi

#### a) Kültürel tedbirlerle mücadele :

1966 yılında Edirne Deneme İstasyonunda, *S. bubalis F.* ile bulasık ve altında yonca ekili Amaçya elma bahçesi 10 ağaçlık gruplar halinde altı parselde bölünmüştür. 10 ağaçlık bir parselde 5 ağaç sahit olarak bırakılmış; diğer 5 ağaç kültürel tedbirler ile (es yapma) deneme deseni uygulanarak, yalnız birer ağacından 6 sar dal sayımı tabi tutulmuştur.

Aynı yıl kış temizliği ve budamalara başlamadan önce bir ön sayılm için birer ağaçtan (dört ciheti ile ortalarından) altışar adet 25 cm lik dalda yara adedi sayilarak tesbit edilmiştir. Ertesi yıl, kültürel tedbirler sonunda aynı tarzda aynı ağaçlarda sayılm yapılarak aradaki farklar bulunmuştur.

b) Yumurtalarla karşı ilaçlı mücadele denemeleri :

1966 yılında, beş dekarlık Akça armudu bahçesi (Edirne Deneme İstasyonunda) Tesadiif blokları deneme desenine uygun üç bloka ayrılarak, bloklar arasında bir sıra ağaç, emniyet şeridi olarak bırakılmıştır. Her bloktaki ağaçlar (birer adet ağaç ilaçsız bırakılmak suretiyle) tek ağaç ilaçlaması (Singletree) ile 5 ilaç + 1 şahit olmak üzere altı karakter için kur'a çekilerek ilaçlara tekabül eden harfler yağlıboya ile işaretlenmiştir.

İlaç tatbikatına, tomurcuklar uyanmağa başlamadan 20 gün evvel başlanmıştır. İlaçlamaдан önce; bir ön sayılm yapılmıştır. Aynı tarzda sayılm 30 gün sonra ve inficardan sonra olmak üzere iki defa tekrar edilmiştir. Sayımlar, her ilaç parselini temsil eden ağaçın dört ciheti ile ortalarından 25 cm uzunluğunda kesilen bir yıllık dal parçalarında mevcut yumurtalarдан 100 er adet sayılmak suretiyle yapılmıştır. Kiyimetlendirme, canlı ve ölü yüzdeleri üzerinden Abbott formülü ile yapılmıştır.

c) Nymph ve erginlere karşı ilaçlı mücadele denemeleri :

Nymph'lerin hareketli olmaları sebebiyle, kafesler altında nymph'lere karşı toz ve emülsiyon ilaçlarla mücadele denemeleri yapılmıştır. Bu maksatla 1966 da, Edirne Deneme İstasyonu Armut bahçesindeki yoncalar biçildikten sonra, 50 cm boyunda, 25 cm çapında ve üzerine tülben ile örtülü tel kafesler tesadiif blokları deneme desenine göre her ilaç'a üç kafes tekabül edecek tarzda ve üç sıra halinde beger metre arası ile dizilmiştir. Her kafese ayrı bir etiket bağlanarak ilaçlara tekabül eden harfler kur'a gelkilerek etiketlere işaretlenmiştir.

Kafeslere, ilaç tatbikatından önce 50 şer adet nymph konmuştur. Nymph'lerin kolay yalkalanmaları sebebiyle; bu hazırlıklar sabahleyin erken saatlerde, serin havada yapıldıktan sonra, toz ilaçlar el tozlama aleti ile yonca yapraklarında normal bir toz tabakası teşkil edecek şekilde, tatbik edilmiştir. Aynı tarzda ikinci bir seri denemedi; emülsiyon ilaçlar, el pompası ile pülverize edilerek, tatbik edilmiştir.

Emülsiyon ilaçlarda 24 saat sonra bir defa, toz ilaçlarda ise 24 saat ve bir hafta sonra olmak üzere iki defa sayılm yapılmıştır. Kafeslerdeki bütün nymph'ler sayilarak, kıymetlendirme yüzde canlı miktarı üzerinden Abbott formülü ile yapılmıştır.

Aynı metodla, aynı ilaçlar erginlere karşı da denenmiştir.

d) Nymph'e karşı tabiat şartlarında ilaçlı mücadele denemeleri :

Taşiat şartlarında, bu denemenin daha geniş çapta tatbiki 1967 yılında mümkün olmuştur. Bu denemelerde, yeni bir elma bahçesinin (Edirne Deneme İstasyonu) yanca ekili tabanı tesadüf blokları deneme desenine uygun üç blok'a ayrıldıktan sonra beş ilaç + bir şahit olmak üzere altı karakter için  $15 \times 15 = 225 \text{ m}^2$  lik pansellere ayrılarak parselar arasında 0.5 m emniyet se ritleri bırakılmıştır. Kur'a çekilerek ilaçlara tekabül eden harfler, tahta etiketlerle işaretlenmiş ve ilaçlamadan önce bir ön sayım yapılmıştır. Tatbikat; parseller 1 m genişlikte, 30 m boyunda Amerikan bezi gerilerek yapılmıştır. Sayımlar,  $0.5 \times 0.5 \text{ m}$  ebadında, üzeri kafes teli örtülü tahta çerçeve ile orta kısımlarında tesadüfen atılan yerlere tens kapatılarak ve her parselde üç defa tekrarlanarak içinde kalan canlı nymphleri saymak suretiyle yapılmıştır. Sayımlar, ilaçlamadan bir hafta sonra tekrar edilerek müessiriyet Abbott formülü ile mevcut canlı nymph adedi iizerinden bulunmuştur.

e) Nymph'lere karşı geniş saha ilaçlı mücadele denemeleri:

1968 yılında iki tatbikat halinde ve geniş tatbikat denemesi şeklinde tecrit edilmiş bir elma bahçesinde yapılmıştır. Şahit olarak (Edirne Deneme İstasyonunda), altına yanca ekili bir elma bahçesi ayrılmıştır. Aynı şekilde, Edirne merkez kazasına bağlı tecrit edilmiş diğer bir elma bahçesi de ikiye ayrılmıştır. Edirne Deneme İstasyonu bahçesi ilaçlanmayıp, şahit olarak bırakıldıktan; ilaçlama, etrafında başka hiç bir yançalık bulunmayan, dolayısıyle Edirne Deneme İstasyonuna 4 km uzaklığa sebebiyle tecrit edilmiş durumda bulunan müstahsil bahçesinde yapılmıştır. İkişer dekarlık parsellerden biri Bandrin 5 toz, diğeri % 5 Malathion toz M.K.E. tipi sırt köürü ile sabahleyin erken saatlerde 6.6.1968 de yapılmıştır. İlaçlamadan üç gün önce yançalar bıçılmış halde idi. İlaçlamaya başlamadan bir ay önce, yani inficardan önce bir ön sayım yapılmıştır. Sayım, şahit ve ilaçlı parselerde bulunan beş ağaç sırasının orta kısmına rastlayan sıradaki 10 ağaç üzerinde yapılacağından, sayıma tabi tutulacak her ağacın dört ciheti ile ortalarından, alt ve üst noktalarдан 10 ar adet dal, yağılıboya ile işaretlenerek; 25 cm uzunlukta bir yıllık dallar üzerindeki yara adedi sayılarak yapılmıştır.

İki ilaçlı parsel arasında yançısız meyva bahçesi bulunduğundan emniyet seridi yerini tutmuştur.

İlaçlama yapıldıktan 13 gün sonra (19.6.1968) ikinci bir tatbikat daha yapılmıştır. İlaçlama esnasında S. b u b a l u s F. 1 ve 2 ncı yaşında nymph'ler halinde idi.

İlaçlamadan üç ay sonra aynı işaretli dallarda ve ayrıca aynı tarzda diğer dallarda, bir sayım daha yapılmıştır. Böylece inficardan önce tesbit edilen yara adedi ile yumurta bırakıktan sonra, aynı dallarda ve diğer dallarda, erginler tarafından yapılacak yara adedi bulunmuştur.

Kiymetlendirme, şahit ve ilaçlı parselerdeki yara adedi ortalamaları İlzerinden Abbott formülü uygulanarak yapılmıştır.

Gerek yumurtalara karşı ve gerekse nymph'lere ve erginlere karşı yapılan ilaçlı mücadele denemelerinde kullanılan ilaçlar ve dozları Cetvel 1 de gösterilmiştir.

## CETVEL 1

Deneme de kullanılan ilaçlar ve dozları

Kullanılışı	İlacın ticari adı	Aktif madde ve miktarı
Yumurtalaraya karşı	Vinter Vas	(% 65 Beyaz yağı + % 1.45 2 - methyl - 4,6 - dinitrophenol)
	Gebutox	(% 40 DNBP Triethanolamine)
	Ovidide (% 5)	(% 80 Petrol yağı + % 1.58 creosit yağı)
	Vinter Vas + Trition 4-E karışımı	(% 65 Beyaz yağı + % 1.45 DNC) + % 47.5 (S - (P - Chlorophenylthio) methyl 0.0 - diethyl Phosphorodiithionate)
Nymph ve Enginlere karşı	Didimac % 10 toz	% 10 1,1,1 - Trichloro 2,2 - bis (P - chlorophenyl) etane
	Lebaycid % 3 toz	% 3 0,0 - Dimethyl - 0 - 4 (Methylmercapto) - 3 - Methylphenyl - Phosphorothioate
	Hekthion 5 toz	% 5 S(1,2 - dicarbethoxyethyl) 0,0 - dimethyl phosphoro dithioate
Kafes altında	Dominon W.P. % 50	% 50 1,1,1 - Trichloro 2,2 - bis (P, chlorophenyl) etane
	Gusathion % 20 Em.	% 20 Dimethyl - oxo - benzotriazinomethyl dithiophosphate
	K. Rogor 40 Em.	% 40 0,0 - Dimethyl - S - methyl Carbomoyl - methyl - phosphoro - dithioate
Nymphlere karşı	Hektavin toz	% 5 1 - Napthyl N - methyl Carbamate
	Dedimac % 10 toz	% 10 1,1,1 - Trichloro 2,2 - bis (P - chlorophenyl) etane
	Malathion % 5 toz	% 5 S(1,2 - dicarbethoxyethyl) 0,0 - dimethyl - phosphoro dithioate
	Gamonil W.P. % 50	1 - Napthyl N - methyl Carbamate
Nymphlere karşı	Dominon W.P. % 50	% 50 1,1,1 - Trichloro 2,2 - bis (P - chlorophenyl) etane
	Bandrin 5 toz	% 5 1 - Napthyl N - methyl Carbamate
	Malathion toz	% 5 S(1,2 - dicarbethoxyethyl) 0,0 - dimethyl - phosphoro dithioate

BİTKİ KORUMA BÜLTENİ CİLT 10, NO. 2

S O N U Ç L A R

1 — *S. bubalus F.* yayılış alanları ve konukçuları  
1965 ve 1966 surveylerinde tesbit edilen bulaşık alanlar ve konukçuları  
Cetvel 2 de gösterilmiştir.

CETVEL 2

*S. bubalus F.* nin Yayılış Sahaları, Konukçuları ve Durumu

İl	İlçe	Konukçuları	Durumu
Kocaeli	Sapanca	Elma, armut, şeftali	Temiz
»	Gölcük	Elma, armut, şeftali, vigné	»
Kırklareli	Lileburgaz (Türkgeldi Fidanlığı)	Elma, armut, şeftali, erik, kayısı.	Bulaşık
»	Merkez (İstasyon Fidanlığı)	Erik, badem	»
»	Karağdır köyü	Elma, armut, kayısı, kiraz	»
»	Kaynarca köyü	Elma, armut, kayısı, şeftali, erik, bağ.	»
»	Pınarhisar (Özel İdare Fidanlığı)	Elma, erik, kayısı	Temiz
Edirne	Merkez (Deneme İstasyonu)	Elma, kayısı, armut, şeftali,	Bulaşık
»	Karaağaç	Kiraz, erik, kavak	»
»	İstanbul asfaltı (Ayşekadın)	Elma, şeftali	»
»	Keşan (Merkez)	Kayısı, elma, şeftali	»
»	Uzunköprü (Merkez)	Elma	»
Tekirdağ	Merkez	Elma, armut	»
Bolu	Seben	Elma, armut, şeftali	»
Sakarya	Hendek	Şeftali, elma	»
Istanbul		Erik, vişne, elma, kiraz, ayva, armut.	Temiz
Bilecik		Erik, vişne, elma, kiraz, ayva, armut.	»
Bursa		Erik, vişne, elma, kiraz, ayva, armut.	»

Cetvelin tetkikinden anlaşılabileceği üzere, Trakya bölgesi tamamen bulaşık  
tir. Anadolu yakasındaki illerden yalnız Bolu'da tesbit edilmiştir.

Göztepe'de, Enstitü bahçesinde, tercih ettiği bitkileri tesbit maksadıyla  
yapılan denemelerde, en çok yara yaptıkları fidanlar ve yara adetleri Cetvel 3  
de gösterilmiştir.

## CETVEL 3

S. b u b a l u s F. nin tercih ettiği bitkiler

Konukçu	Bir yaşındaki fidan adedi	Bıraktığı yara (yekün)	Yara adedi ortalaması
Armut	5	90	18
Elma	5	65	13
Erik	5	40	8
Şeftali	5	25	5

Cetvelin tətkikindən anlaşılabileceği gibi, en çok tercih ettiği bitki olarak armut ağaçları görülmektedir.

## 2 — Konukçuların fenolojik etüdü ve zararlı ile ilgisi

S. b u b a l u s F. nin yaşayışı, konukçularının fenolojisi ile sıkı sıkıya ilişkilidir. Erginlerin yumurtalarını bırakmaları için tercih ettikleri bir yıllık dallar, konukçuların gelişmesinde ikinci sürmenin başlamasından sonra bariz olarak görüülürler. Erginler genellikle bu gibi dallara yumurtalarını bırakmaktadır.

Edirne Deneme İstasyonu şartlarında, inficarın vakti olduğu 25.5.1965 ve 13.5.1966 yıllarında genç sürgünler teşekkür etmiş olup, günlük sıcaklık ortalaması  $15 - 16^{\circ}\text{C}$  nisbi rutubet % 71 - 79 dur. Temmuz başlarına kadar uzun bir süre içinde gidalanarak olgunlaşan nymphler, ancak 8.7.1965 ve 3.7.1966 tarihleri arasında ergin hali gelmişlerdir.

Bu gelişme döneminde konukçularının ikinci sürgünlerinin büyümeye başladığı yani ilkbaharda tomurcukların inkişafı ile teşekkür eden ilk devre sürgünlerinin odunlaştığı görülür. Bu devrede sıcaklık  $19 - 21^{\circ}\text{C}$  ve nisbi rutubet % 66 - 70 arasındadır. Havaların gittikçe ısındığı ve yağışların azaldığı bu devrede erginler, uzun zaman gidalanmağa devam ederek, çifteleşme olgunluğuna girerken, konukçularının birinci devrede odunlaşmış sürgünleri zararının yumurtalarını bırakmasına elverişli bir fizyolojik olgunluğa girer. Nitekim 5 Ağustos - 6 Eylül 1965 ve 4 Ağustos - 6 Eylül 1966 tarihleri arasında erginlerin yumurta bırakma süreleri sona erdiğinde, yapılan kontrollerde konukçuların bir yıllık dalları fazla sıcak ve kurak geçen bu devrelerde odunlaşmıştır.

**Yumurta bırakmak için tercih ettikleri konukcular:** Bu maksatla Göztepe'de Enstitüsü Kültür Bahçesindeki büyük tel kafeslere muhtelif meyva fidanları dikilerek; en çok sırasıyla armut, elma, erik ve şeftali fidanlarını tercih ettiği tesbit edilmiştir. Buna göre yapılan sayımda: Armutlarda 18, elmalarda 13, eriklerde 8 ve şeftalilerde 5 yumurta yarası tesbit edilmiştir.

Bölge olarak zararının en çok kesafet gösteren bir yer olması sebebiyle, Edirne Deneme İstasyonu tarafından kayıtları tutulan konukçular ve fenolojik durumları Cetvel 4 de gösterilmiştir.

**CETVEL 4**

Edirne Deneme İstasyonunda S. b u b a l u s F. ile buluşık  
konukçular ve fenolojileri

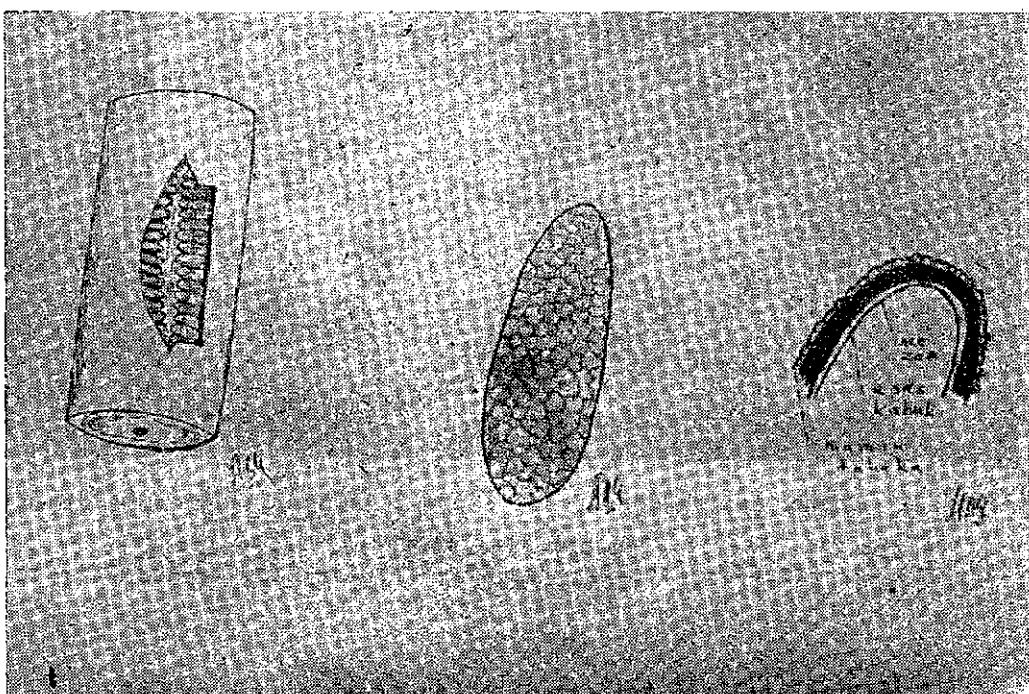
**K o n u k ç u l a r**

Fenolojik durumu	Mustabey armudu		Akçe armudu		Amasya elması	
	1965	1966	1965	1966	1965	1966
Meyva gözlerinin patlaması	25.3	14.3	26.3	15.3	5.4	28.3
Odun » »	5.4	27.3	5.4	27.3	9.4	1.4
Çiçek açmağa başlama	25.4	15.4	21.4	12.4	17.4	9.4
Azamî çiçeklenme	26.5	19.4	25.4	16.4	26.4	18.4
Çiçeklenme sonu	3.5	29.4	3.5	29.4	28.4	20.4
Taç yaprak dökmeğe başlaması	4.5	30.4	4.5	30.4	30.4	22.4
» » » sonu	8.5	2.5	8.5	2.5	6.5	30.4
Sürgün teşekkülü	5.5	4.5	5.5	4.5	3.5	11.5
Meyva bağlama	6.5	5.5	6.5	5.5	6.5	2.5
Çiçek dökümü	7.5	7.5	7.5	7.5	9.5	9.5
Birinci meyva dökümü	12.5	10.5	12.5	10.5	15.5	13.5
Haziran » »	2.6	30.5	1.6	30.5	7.6	1.6
Gözlerin teşekküle başlaması	30.6	25.6	29.6	24.6	19.7	12.7
Tepe tomurcuğu teşekkülü	2.7	30.6	2.7	30.6	21.7	17.7
İkinci sürgün sırmenin başlaması	8.7	1.7	4.7	1.7	25.7	19.7
Ben düşmesi	15.7	10.7	4.7	10.7	15.8	5.8
Meyva toplama	19.7	14.7	4.7	14.7	15.9	27.8
Yapraklarda renk değişmesi	10.10.1964 - 1.10.1965 - 19.10.1964 - 10.10.1965 - 17.10.1965					
Yaprak dökümü	2.11.1965 - 27.10.1965 - 30.10.1964 - 29.10.1965 - 23.11.1964 - 20.11.1965					

Cetvelin tetkikinden, birinci sürgün başlangıcının 4-5 Mayıs ve ikinci sürgün başlangıcının 1-7 Temmuz tarihleri arasında olduğu görülmektedir. Erğinlerin odunlaşan ilk sürgünlere yumurta bıraktığına göre konukçu fenolojisi ile olan ilgisi kendiliğinden anlaşılmaktadır.

### 3 — M o r f o l o j i k e t ü d l e r

a) Y u m u r t a : Birbirine yaslanmış el parmakları gibi uzun, sivri uçlu kirli beyaz renkli, ortalaması 0.41 (0.38 - 0.42) mm uzunlığında ve 0.10 (0.9 - 0.12) mm genişliğindedir (Şekil 1).

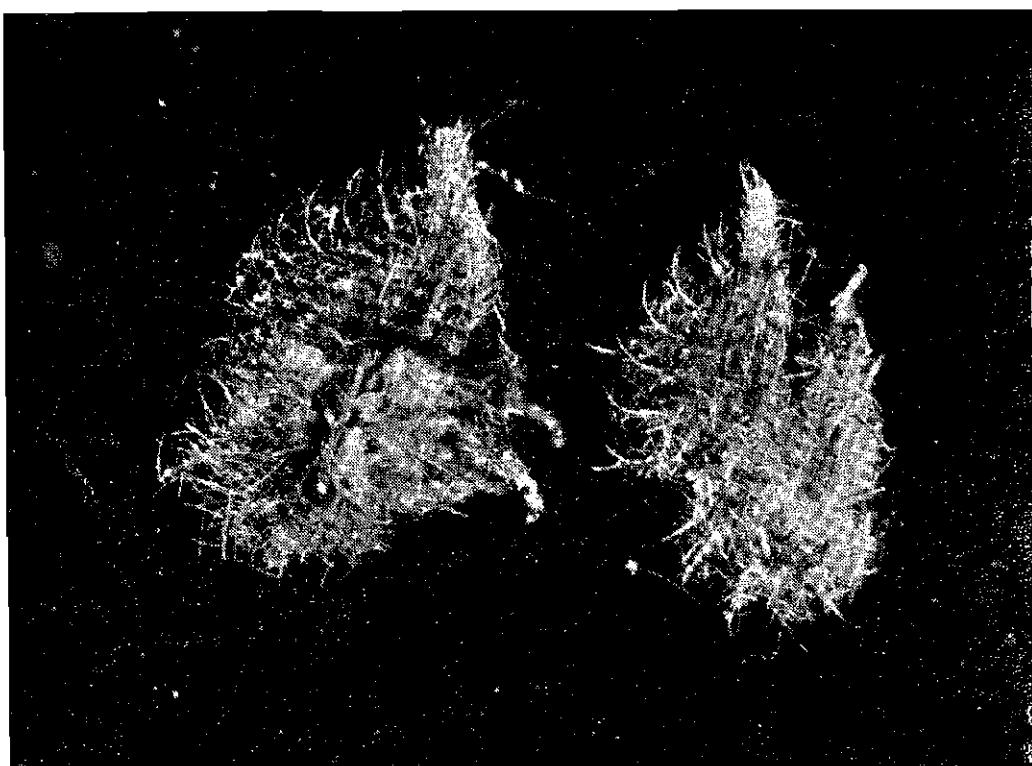


Şekil 1. *S. b u b a l u s F.* yumurtalarının yaralar içindeki dizilişi ve yumurta yapısı

Yumurtaların üzerinde peteği andiran şekillerle sükü, çok ince zar halinde, kirli beyaz renkli bir mum tabakası bulunur. Bunun altında gayet sert ve kahinca sedef beyazı renginde olan yumurta esas kabuğu mevcuttur. Esas kabığının iç tarafında da jelatin şeklinde çok ince üçüncü bir zar vardır. Yumurta protoplazması bu zarın içindedir.

b) G e n ç n y m p h : Gri renkli olup 1.00 (0.9 - 1) mm boyunda ve 0.58 (0.5 - 0.6) mm enindedir (Şekil 2). 1. ci larva devresinden, 2. ci larva devresine yani nymph haline geçen zararının dikenli gömleği ve kendisi görülmektedir.

Nymphlerin, her dönemdeki vücut ölçülerini ile süreleri Cetvel 5 de gösterilmiştir.



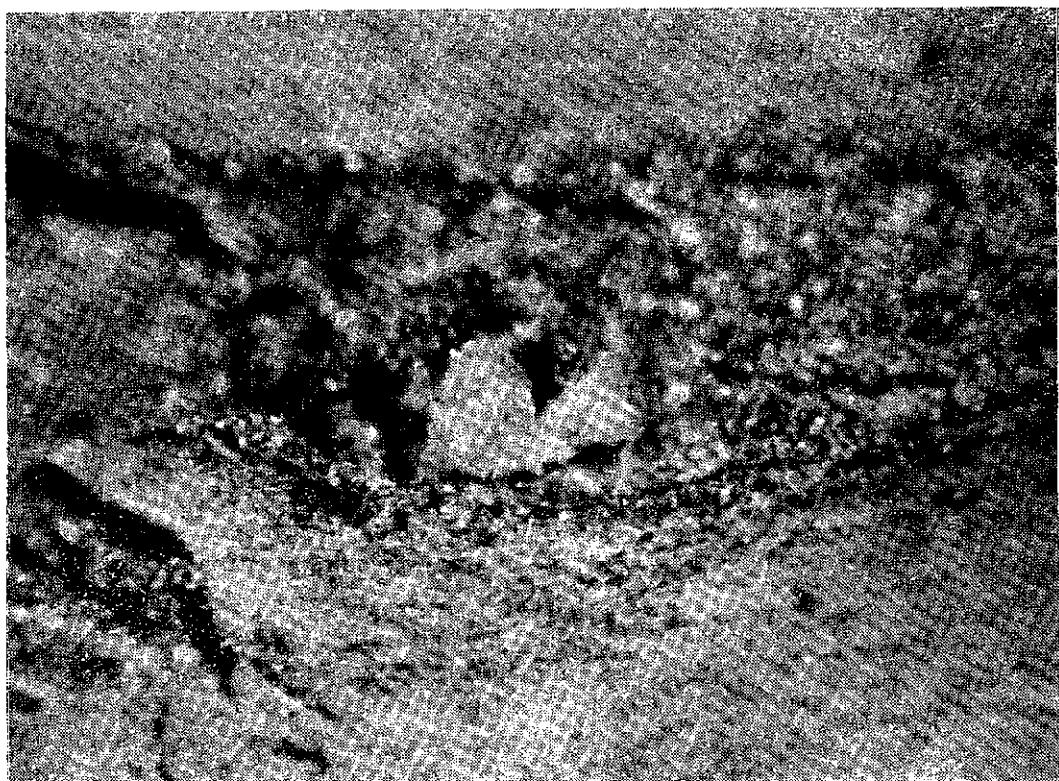
Şekil 2. Birinci nymph döneminden sonra 2. ci nymph dönemine geçen nymph ve gömleği

#### CETVEL 5

S. b u b a l u s ' u n nymph dönemleri ve nymph ölçüleri

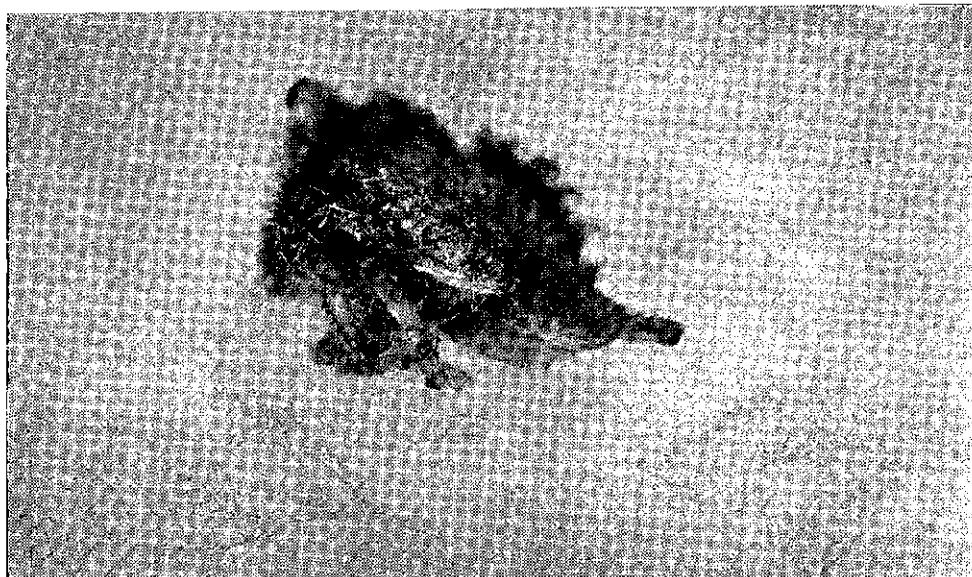
Fert adedi	Nymph dönemi	Ölçüler (mm)	Nymph dönemi (gün)	
			Asgarı	Azamı
50	I.	Boy 1.00 (0.9 - 1) En 0.58 (0.5 - 0.6)	8	— 9
		Boy 2.81 (2.5 - 2.9) En 0.92 (0.8 - 1)		
50	II.	Boy 4.53 (4.2 - 4.7) En 1.59 (1.4 - 1.6)	8 7	— 8
		Boy 6.22 (6.1 - 6.3) En 2.53 (2.5 - 2.7)		
50	IV.	Boy 8.11 (8 - 8.2) En 4.01 (4 - 4.1)	15	— 16

Cetvelin tetkikinden anlaşılabileceği gibi ; beş gömlek değiştiren nymphlerin, her nymph dönemindeki boy ve eni birbirinden çok farklıdır.



Şekil 3. İnficardan sonra, nymphlerin bıraktığı beyaz yumurta kabukları

c) O l g u n n y m p h : Çok çatallı dikenli, gri renkli olup, 8.1 (8 - 8.2) mm. boyunda ve 4 (4 - 4.1) mm enindedir. Şekil 4 de görülen nymphler son gömleklerini değiştirdikten sonra ergin haline gelen nymphlerdir.

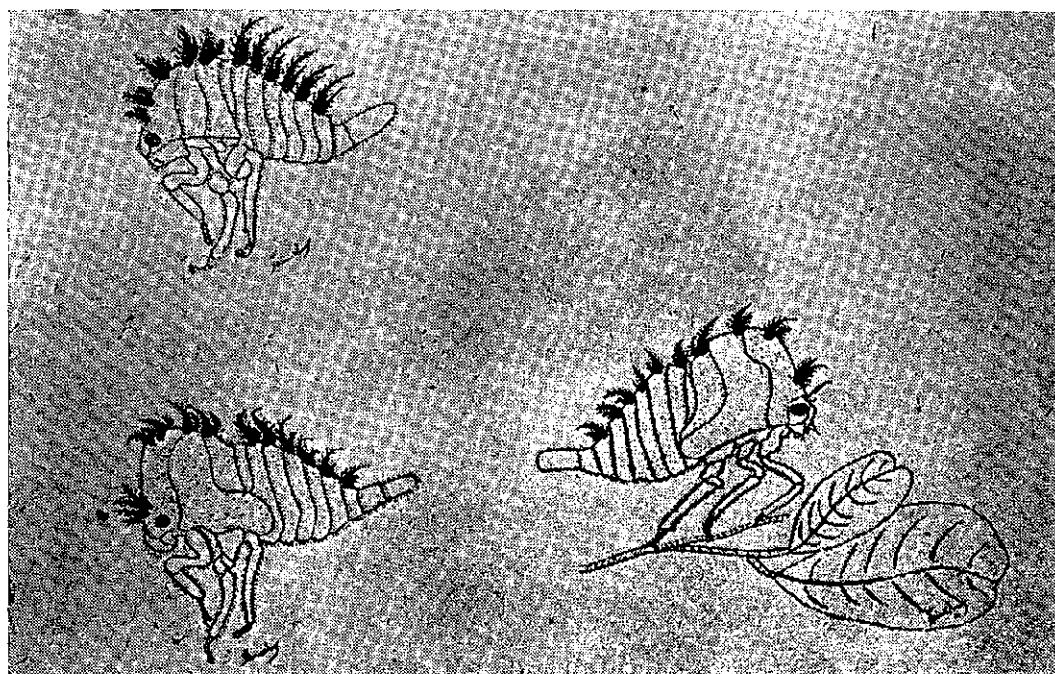


Şekil 4. Çok çatallı, dikenli, olgun nymph

Bu devredeki nymphlerin omurgaları yarı teşekkül etmiş olup, boynuzlarının çıkacağı noktalar kabartı halindedir. Baş, omurganın altında ve ona bir eklemle kaynaşmış gibidir. Başın iki yanında siyah renkli ve iri yapılı petek gözler mevcuttur. Alında, 2 adet uzunca ve çatallı dikenler öne doğru bir mahmuz gibi uzanırlar. Bunların arasındaki boş alanda iki adet ocelli bulunur. Başın altında, lateral olarak thoraxa doğru uzanan sokucu-emici ağız çok iyi inkişaf etmiştir. Antenleri ince kıl şeklindedir.

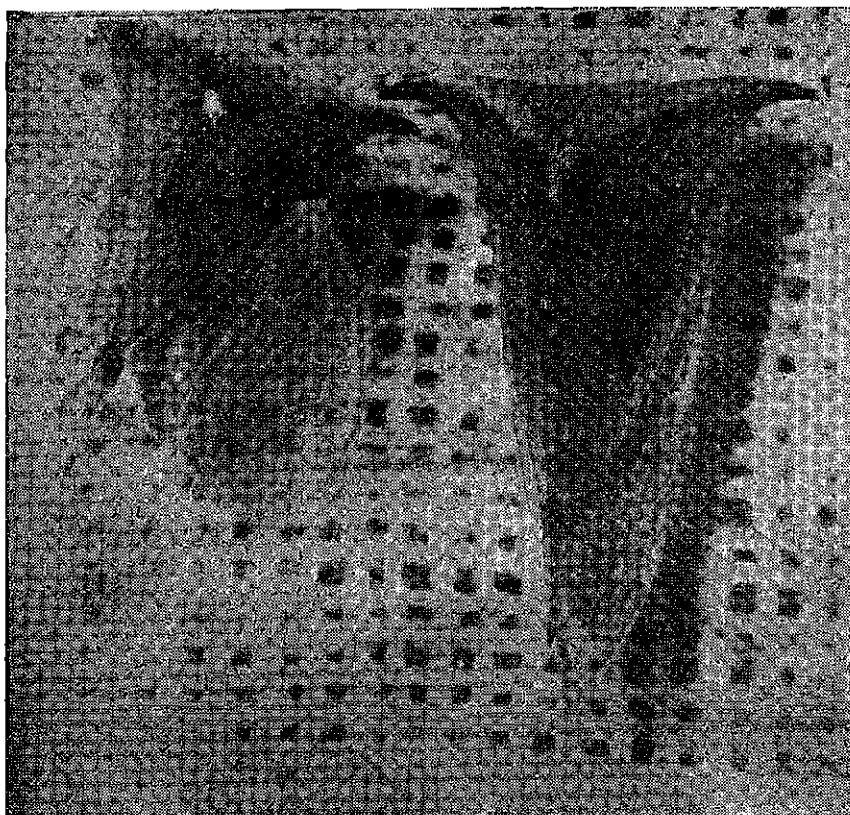
Thorax, başın üzerindeki duruşu itibariyle çok geniş belirli üç segmentten ibarettir. Frontal olarak, birinci thorax ile segmentin dilkey duran ön cephesinde, 2 adedi üstte ve öne doğru kıvrık ve 2 adedi altta olan 4 adet mahmuz gibi çatallı dikenleri bulunur. Ayrıca bütün yüzeyi yüzlerce ince kollarla kaplıdır. Erginlerdeki boynuzların çok küçük birer kabartısı, yeni birinci thoraxik segmentin iki yanında görünür. Bundan sonraki çok çatallı dikenler ikinci ve üçüncü thoraxik segmentlerin üstlerinden çıkarlar ve bunlar da öne doğru kıvrık vaziyette dururlar. Thorax'ın ikinci segmenti diğerlerine nazaran daha geniş olup, omurganın teşekkiline yardım ettiğinden, lateral olarak çok uzamaktadır. Üçüncü thoraxik segment ikincisinin altına girmiş vaziyettedir.

Abdomende gayet belirli 9 segment mevcut olup, birinci abdominal segmentin üzerinde çatallı dikenler bulunmaz. İkinci segmentten itibaren sırasıyla 6 segmentte, üstten ikişer adet ve thoraxdakilerin aksine, arkaya doğru kıvrık vaziyette, duran çok çatallı dikenler mevcuttur. Bundan sonraki iki genital segmentde, diğerlerinde olduğu gibi, bol kollarla kaplıdır, fakat bunlar diğer abdominal segmentlere nazaran dardır. Son abdominal segmentin nihayetinde az çatallı ve mahmuz şeklinde iki adet diken bulunur. Çok karakteristik bir durumda olan bu dikenli nymphlerin gömlekleri Şekil 5 de görülmektedir. Bunlardan üstteki 3. dönem, alttaki 4. dönem ve yine alta yonca yapraklındaki 5. dönem nymphlerine ait gömleklerdir.



Sekil 5. *S. bubalus* F. nymphlerinin 3.4. ve 5. dönemlerine ait gömlekler

d) Ergin: Yeşil renkli ve dikenli iki boynuzu bulunan omurgası ile boyu 10 (9-10) mm eni 6 (5-6) mm dir (Şekil 6).



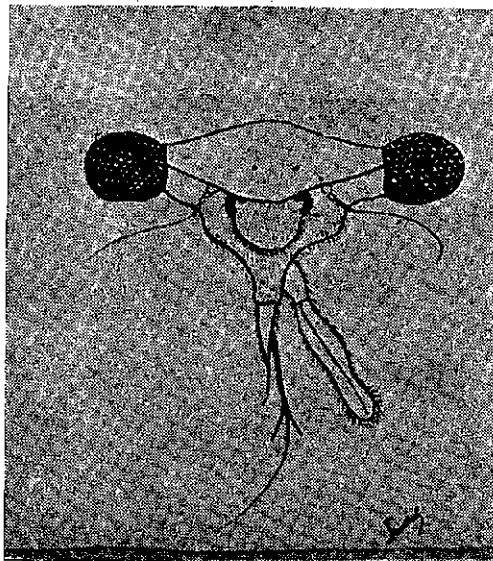
Şekil 6. *S. bubalus F. ergin* erkek ve diğisi

Baş, frontal olarak üçgeni andırır. Bu üçgenin yanlara rastlayan iki köşesinde iri yapılı, siyah renkli petek gözler mevcuttur. Önde, alın ortasında koyu gri renkli iki adet ocelli bulunur. Üçgenin alt köşesinden sokucu-emici ağız uzanır (Şekil 7). Ağız iğnesi 4 parçalıdır.

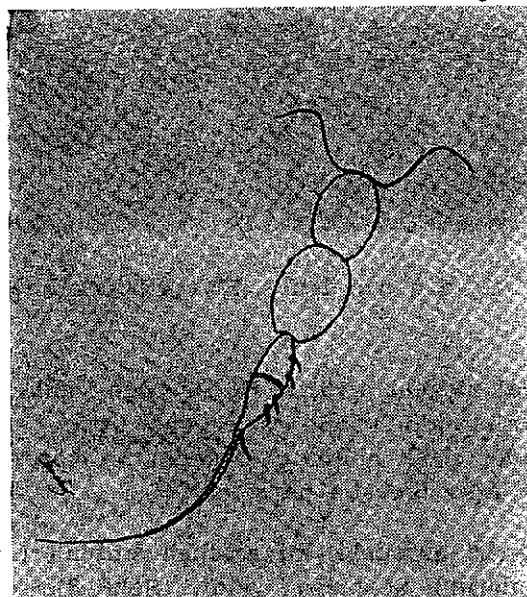
Petek gözlerle iğnesi arasında, kıl şeklinde antenleri vardır. Başın ventralinde bulunan antenlerinin Scapus'u ovaldır (Şekil 8).

Pedicellus oval şekilde olup, ortasında iki çizgi ile üzerinde biri büyük olmak üzere 5 adet sıvri kıl mevcuttur. Phlagellum hafif eğik ince uçlu bir kamçı gibidir. Baş, thorax'a ince ve elastik bir eklemle bağlıdır. Şekil 9 da frontal olarak bu durum görülmektedir.

Thorax üzerinden karın nihayetine kadar uzanan yeşil renkli, kitinize bir medio-dorsal omurga (sem'er) bulunur. Şekil 10 da ergin dişinin normal görünügü ve Şekil 11 de aynı erginin vücutu ile koparılan omurgası görülmektedir.



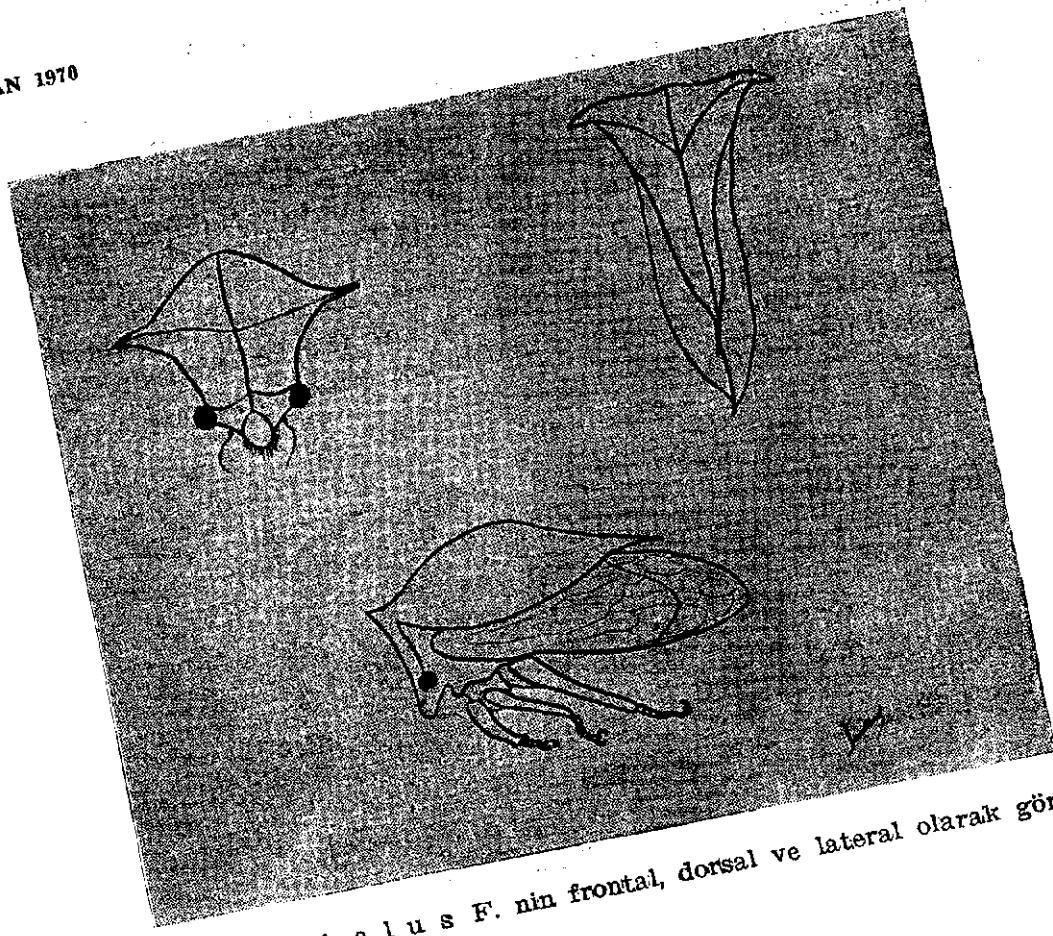
Şekil 7. *S. bubalus* F. nin baş ve ağız yapısı



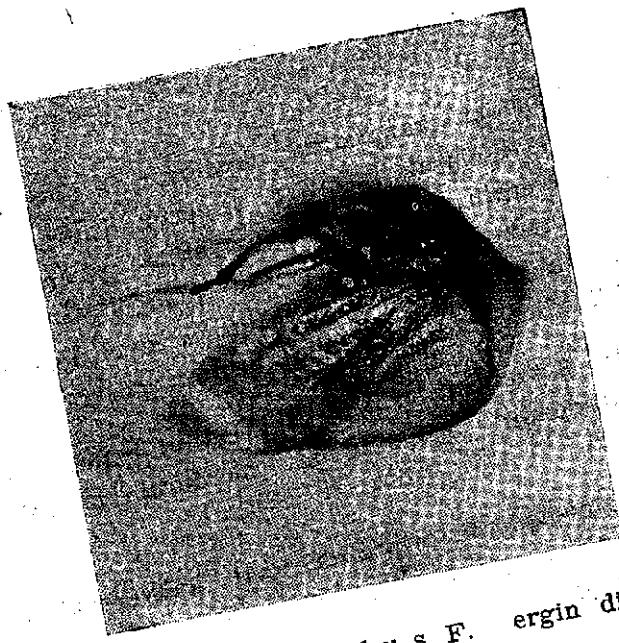
Şekil 8. *S. bubalus* F. nin anteninin yapısı

Thorax yeşil renkli, iki sivri uçlu omurgası ile dorsal ve lateral olarak üçgen şeklinde görünür. Boynuzların ucu kahverengidir ve bu uçlar arasındaki mesafe, vücut boyunun  $2/3$  ü kadardır. Aynı mesafe başı ile miukayese edilirse bu  $1/3$  ü kadardır. Omurgayı ortadan bölen ince, çok açık sarı renkli bir hat Şekil 9 da görülmektedir. Omunganın kanatları örtten nihayeti çok ince iğne gibi sivri bir uça nihayetlenir ve kahverenklidir. Omunganın vücutunda

HAZİRAN 1970



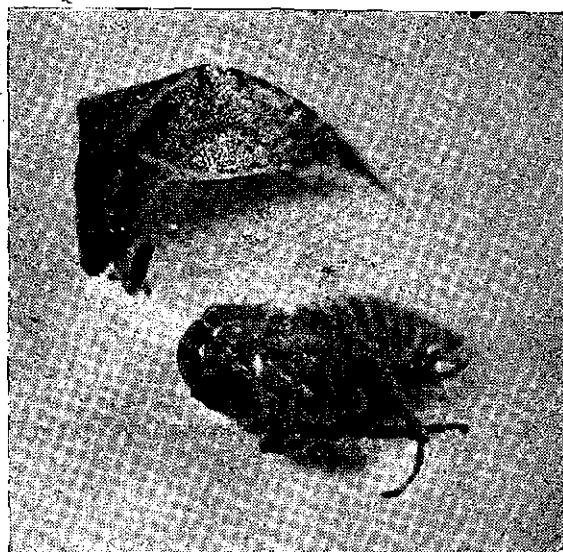
Sekil 9. *S. bubalus* F. nin frontal, dorsal ve lateral olarak görünüşü



Sekil 10. *S. bubalus* F. ergin dişi

yaslanan kısmı sert ve ince bir semer gibi olup, içi bostur. Bu sebeple semer adı verilir. Semerin dörsal ve lateral olarak görüntülerindeki üçgenler dolayısıyle zararlıyı yurdumuzda ilk olarak tesbit eden, Dr. Muzaffer Çakıllar tarafından (Kambur üçgen böceği) adı verilmiştir.

Thorax'ın her segmentinden bir çift kuvvetli bacak çıkar. Bacakların coxa ve trochanter'i kısa, femur ve tibia kısmı ise çok uzundur. Tarsus 5 segmentli olup, pretarsus'da kıvrık ve sıvri uğlu iki tırnak arasında, iki parçalı yumuşak arolium mevcuttur (Şekil 12).

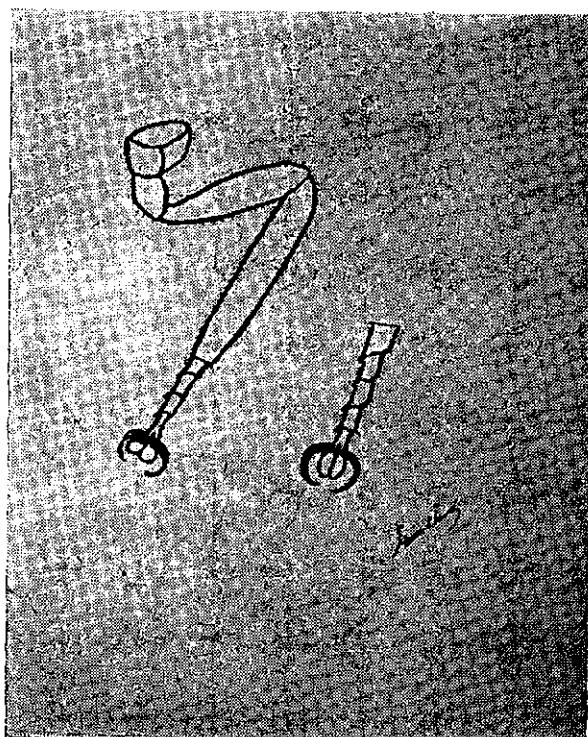


Şekil 11. *S. bubalus* F. erginin vücutu ve omurgası

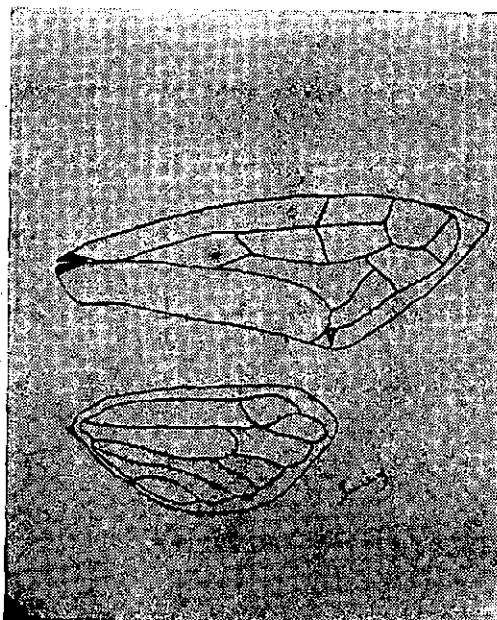
Ince zar şeklindeki kanatlarda damarlar ve arkalarındaki hücreler gayet barizdir. Normal olarak kanatlar, semerin altında toplanmış olarak görünlür. Şekil 6 da, ergin erkek uğur vaziyetine geçerken görülmektedir. İstirahat halinde ise Şekil 6 da sağdaki dişide olduğu gibi, vücut üzerinde çatı vaziyetinde görülür. Üst kanat daha uzun ve sıvri uçla nihayetlenir. Alt kanatlar, oval şekildedir. Şekil 13 de, kanatların yapısı görülmektedir.

Abdomen, belirli 9 segmentten ibarettir. Genital organlar son üç abdominal segmentlerin altındadır. Şekil 14 de, bu durum lateral olarak görülmektedir.

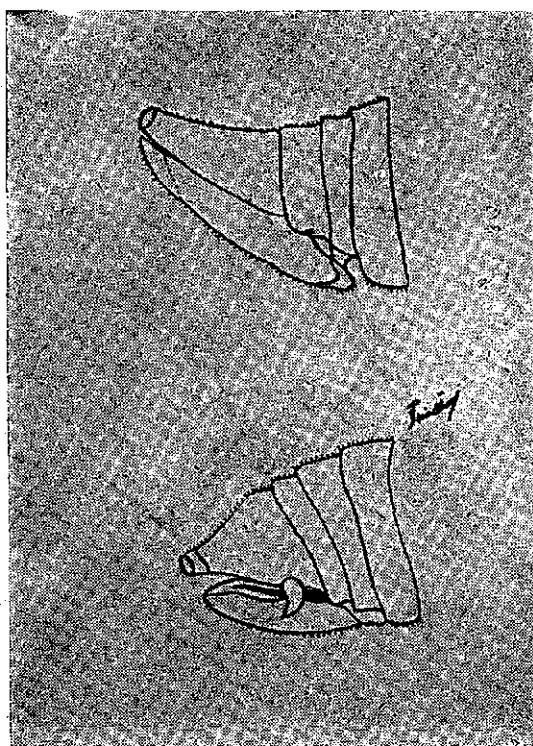
Genel olarak ergin dişilerde ovipozitör, uzun, kahverenkli ve sert yapıldır. Erkeklerde iki adet sıvri uğlu yan kıskaç mevcuttur. Vücutun üzeri pek çok ince kollarla örtülüdür.



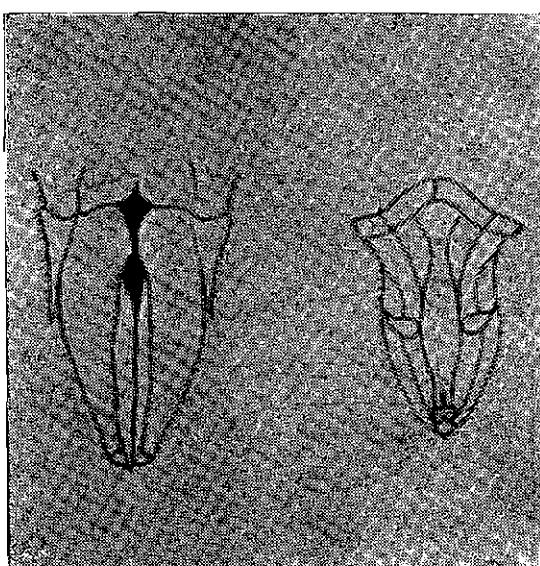
Şekil 12. *S. bubalus F.* nin bacak yapisi



Şekil 13. *S. bubalus F.* kanat yapisi



Şekil 14. *S. bubalus* F.  
abdominal segmenti  
(üstte dişi, altta erkek)



Şekil 15. *S. bubalus* F.  
abdominal segmentinin kesiti  
(solda dişi, sağda erkek)

## 4 — Biyolojik etüdler

a) **Yumurta:** Yaralar içerisinde, kabuk altına karşılıklı iki dizi halinde bırakılır. Fakat 2000 den fazla yara üzerinde yapılan araştırmalarda; tek sıra halinde bırakılmış yumurtalara rastlandığı gibi, yaranın yalnız bir kenarına bırakılmış bir tek yumurtaya da pek çok rastlanmıştır. Ancak bu takdirde bu tip yumurtaların daha büyükçe oldukları tespit edilmiştir. Yine, aynı sayımda bir yara içersinde azami 24 adet yumurta sayılmıştır.

**İnficatör:** Kişi yumurta halinde geçen zararının ilk larva veya nymphlerinde Göztepe'de 3.6.1965 tarihinde rastlandığı halde, Edirne'de ilk yumurta inficarı 25.5.1965 ve 16.5.1966 tarihlerinde vaki olmuştur. Aradaki fark, iki değişik bölgenin iklim farklılarından ve bîlhassa Göztepe'de büyük tel kafes altında az güneş gören fidanlardaki yumurtaların geç açılmalari sebebiyle olmuştur.

Yumurtalar kişi durgun devre halinde geçirir. Embriyonun inkişafı Mayıs ayının ilk haftasında başlar. Başlangıçta bu inkişaf pek yavaş bir seyir takip ettiği halde, Mayısın ikinci haftası başlarında biraz daha süratlenir ve ilk larva belirtileri C harfi şeklinde görülür. Zamanla gelişen bu larvanın bîlhassa iri başlı görünüşü dikkati çeker ve nihayet larvanın segmentleri belirmiş olur. Mayıs ortalarında yumurtalardaki inkişaf çok süratlenir. Bu devrede, inkişafı tetkik maksadiyle yumurtaları gömülü bulunduğu yerde tetkik etmek imkâni olmadıgından, bulunduğu yerden iğne ile etrafi açıldıktan sonra, Şekil 1 de görüldüğü gibi, yumurtanın esas kabuğu delinecek olursa; ince zar içinde larvanın bütün özellikleri görülür. İnficar 25.5.1965 ile 17.6.1965 ve 16.5.1966 ile 7.6.1966 tarihlerinde sona erdigine göre inficar müddeti üç hafta kadar devam etmiştir.

b) **Nymph devreleri:** İnficar eden yumurtaların sıvri uclarını delen larvalar, çok ağır hareketlidir. Bunlar kendilerini toprağa atarlar. Yavaş yavaş konukusu bulunduğu ağaçların altındaki sulu yapraklı bitkilere, özellikle yoncalara tırmanırlar ve gıdalamağa başlarlar.

8 - 9 gün içinde birinci gömleğini yeni değiştiren nymph ve gömleği Şekil 2 de görüldüğü gibi çok çatallı, dikenli ve hareketlidir. İkinci nymph döneminin 7 - 9 gün gıdalandıktan sonra tamamlayarak, yonca yaprağı saplarına kendini tespit ederek durgunlaşır ve 12 - 15 dakika yarı durgun yarı hareketli vaziyette gömleğini terkederek yeniden gıdalananlarına devam ederler. Üçüncü gömleklerini 7 - 8 günde değiştiren nymphler yeniden aynı tarzda gıdalamalarına devam eder ve 4. ci gömleklerini 7 - 9 günde değiştirdikten sonra nymphler 15 - 16 gün daha gıdalanaarak 5. ci gömleğini Şekil 5 değiştirmiş ve olgun nymph halinden çıkararak ergin haline geçiklerinden, *S. bubalus* F. nin biyolojisinde pupa dönemi bulunmamaktadır.

Bölgemizde ilk erginler Göztepe'de 19.7.1965 tarihinde, Edirne'de ise 8.7.1965 ve 3.7.1966 tarihlerinde tespit edilmiştir.

Nymphlerin 1.5 aylık beslenme süresince beş gömlek değiştirdikleri Cetvel 6 da gösterilmiştir.

Edirne'de 1966 yılında yapılan bu çalışmada; yumurtaların açılması 16.5.1966 da başlamış ve 7.6.1966 da sona ermiştir.

## CETVEL 6

S. b u b a l u s F. nymphlerinin gömlek adedi, yaş devreleri ve ortalama nymph dönemi süreleri

Gömlek adedi ve nymph  
dönemleri (Gün)

Seri No.	Kafes No. Tekerrür	I. Göm.	II. Göm.	III. Göm.	IV. Göm.	V. Göm.	Nymph dönemi
I	1	(9)	(7-8)	(7)	(8)	(16 - 16)	47 - 48
	2	(8-9)	(8)	(7-8)	(8-9)	(15 - 16)	46 - 50
	3	(9)	(7-8)	(7)	(7-8)	(16 - 16)	46 - 48
II	1	(8-9)	(8-9)	(7)	(8)	(16 - 17)	47 - 50
	2	(9)	(7-8)	(7-8)	(8-9)	(16 - 17)	47 - 50
	3	(9)	(8)	(7)	(8)	(16 - 16)	48
III	1	(8)	(8-9)	(7)	(7)	(15 - 16)	45 - 47
	2	(8-9)	(7)	(7)	(8)	(15 - 15)	45 - 46
	3	(9)	(8-9)	(7)	(8)	(15 - 15)	47 - 48
IV	1	(9)	(8)	(7)	(8)	(16 - 16)	48
	2	(8-9)	(8)	(7-8)	(7)	(15 - 15)	45 - 47
	3	(9)	(8-9)	(7)	(8)	(15 - 15)	47 - 49

Cetvelin tetkikinden anlaşılabileceği gibi, yumurtaların açılmasından itibaren erginlerin çıkışına kadar geçen nymph dönemi 45 - 50 gün devam etmekte ve bu süre zarfında sırasıyla 8 - 9, 7 - 9, 7 - 8, 7 - 9 ve 15 - 16 gün ara ile beş defa gömlek değiştirmektedir.

c) Ergin:

Ergin çıkış zamanının tespiti: Bölgemiz şartlarına göre, ilk ergin çıkışı Edirne Deneme İstasyonu armut parsellerinde 8.7.1965 ve 3.7.1966 tarihinde tespit edilmiştir ki, bu devrede günlük sıcaklık ortalaması  $19^{\circ}\text{C}$  -  $21^{\circ}\text{C}$  ve nisbi rutubet % 66 - 70 idi. Bundan ergin çıkışının  $19 - 21^{\circ}\text{C}$  arasında, bir hafta farkla devam ettiği anlaşılmaktadır.

Edirne'den Göztepe'ye 1964 de fidan olarak getirilen ve  $1.5 \times 1.5 \times 2$  m ebatlarındaki bilyük tel kafeslere dikilen muhtelif meyva fidanlarını havi müsterek kafeslerde ise; 1965 yılı şartlarında ilk ergin çıkış, 19.7.1965 tarihinde tespit edilmiş olup, günlük sıcaklık ortalaması  $26^{\circ}\text{C}$  ve nisbi rutubet % 76 idi. Kafeslerde yapılan tetkikte, 27.7.1965 tarihinde bütün olgun nymphlerin, ergin haline geçikleri tespit edilmiştir. Aynı tarihte günlük sıcaklık ortalaması  $20.6^{\circ}\text{C}$  ve nisbi rutubet % 63 idi.

Edirne ve Göztepe şartlarında ayrı ayrı biyolojik etüdüne çalışılan bu zararının, değişik bölge şartlarında Edirne'ye nazaran 10 - 11 gün farkla erginlerinin çıktıgı tespit edilmiştir.

Erginlerin özellikleri: Yonca yapraklarının saplarına kendini tespit eden erginler, 12 - 15 dakika kadar muhtelif hareketler yaparak Şekil 5 de görülen son gömleklerini terkederler. Genellikle, bu en son göm-

leklərini değiştirmek için gidalandıkları otsu bitkilerin tepedeki yapraklarını tercih ederler.

Yeni çıkan erginler önceleri bodur boylu otsu bitkilerde, özellikle yonçalarda gidalandıkları halde, ergin olgunluğunna eristikleri son devrelerinde ve bilhassa çiftlestikten sonra ölen erkeklerin kaybolduşlarından sonra dişiler, yumurta bırakmak üzere ağaçlara gözetmeye başlarlar.

**B e s l e n m e :** Gömleğini terkederek serbest kalan erginler üzerinde bulundukları ve nymph devresinde gidalandıkları otsu bitkilerde, ergin devresinde de gidalanmalarına devam ederler.

Erginler, geceleri yonca giovde ve yan dalcıkları üzerinde istirahat ederler. Akşam, karanlık başlamadan önce uçuşmaları sona erer. Başı yukarıda olduğu halde, yonca dallarına tutunarak hareketsiz halde geceyi geçirirler. Sabahleyin erken saatlerde, güneş doğmak üzere iken; bulundukları dalcıkların üzerinde sırtlarını güneşe çevirerek, hareketsiz halde güneslenirler. Güneslenme 5 - 30 dakika devam eder. Bu esnada erginleri iki parmak ucu arasında sıkıştırmak suretiyle yakalamak çok kolaydır. Ancak 1 - 2 saat sonra, havanın ısınmasıyle hareket etmeye başlarlar. Çok enerjik hareketleri dolayısıyla yakalama güçleşir. Bu takdirde yonçalık içinde yürüürken; anı kalkış yaparlar ve büyük zılkzaklar gizerek uçusurlar. Uçuş mesafeleri kısıdir. Müşahedelerimize göre, azami 10 - 15 m kadar uçmakta ve anı olarak kondukları yonçalar (erginin ağırlığı sebebiyle) sarsılırlar. Sık sık kondukları yerde, güneslenerek arka bacakları vasıtıyla kanatlarının üzerine sıvazırlar.

Erginler, yonca yapraklarını sokarak emerler. Bu emgi yerlerinde başlangıçta küçük bir damla halinde tatlı bir ifrazat görülür. Daha sonra bu ifrazat yayılır. Yeşil yonca yaprakları üzerindeki bu emgi lekeleri zamanla sararır. S. b u b a l u s F. erginlerinin gidalandıkları yonca yaprakları yukarıda izah edilen bu tip emgiler sebebiyle, kolay tefrik edilirler. Emgi esnasında 1 - 2 dakika oyalandıkları gibi, daha kısa zamanda da gidalandıkları yeri terkederler.

**C i f t l e ş m e :** Ağustos'ta vuku bulur. Temmuz ortalarında Eylül başlarına kadar daimi olarak uçuşarak gidalanan erginler, Ağustos başında çiftleşme olgunluğunna geldiklerinden, çiftleşmeye başlarlar. Çiftlestikten 1 - 2 gün sonra erkekler öldükleri halde, dişiler yumurtlamak üzere ağaçların alt dallarında uçuşarak en uygun yumurta bırakma ortamını seçerler.

**Erginlerin yaşamam üddeti:** Bölge şartlarında Edirne'de ilk ergin 8.7.1965 ve 3.7.1966 tarihinde tesbit edilmiş ve son olarak 24.9.1965 ve 16.9.1966 tarihinde yapılan tetkikte, erginlerin tamamen öldükleri müşahede edilmiştir. Buna göre; Edirne şartlarında erginlerin 2 ay kadar yaşadıkları görülmektedir. Göztepe'de ise; ilk çıkış 19.7.1965 tarihinde olduğuna göre; tamamen kayboldukları 27.9.1965 tarihleri arasında 2 ay kadar yaşadıkları ve ömrüleri bakımından pek fark bulunmadığı ortaya çıkmaktadır.

**Yumurta bırakma:** Bir ergin dişinin ne kadar yumurta yarası ve dolayısıyla yumurta bıraktığını tesbit maksadıyla yapılan çalışmalarдан elde edilen neticeler Cetvel 7 de gösterilmiştir.

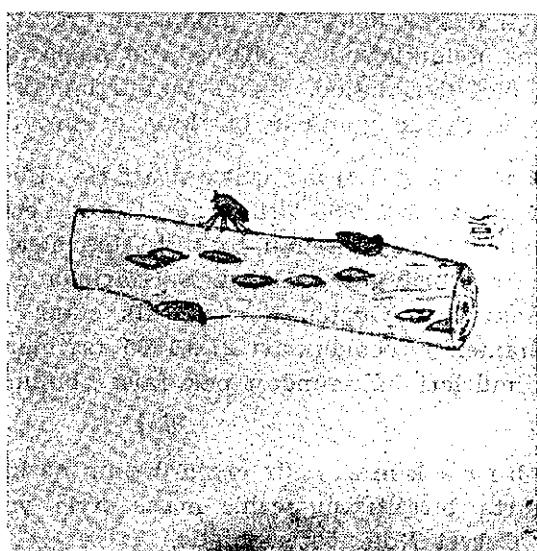
## CETVEL 7

Armutlarda, *S. b u b a l u s F.*'nin bir yıllık dallardaki yara adetleri ile yumurta miktarı ve yumurta bırakmağa başlama - bitirme zamankları

Seri No.	Kafes No.	Yara adedi	Orta- lama	Yumurta adedi	Orta- lama	Yumurta birakma	Yumurta son bulma tarihi
I	1	8		123		4.8.1966	3.9.1966
	2	11	8	168	131	4.8.1966	28.9.1966
	3	6		103		4.8.1966	2.9.1966
II	1	12		181		6.8.1966	3.9.1966
	2	9	8	144	131	6.8.1966	5.9.1966
	3	4		69		6.8.1966	26.8.1966
III	1	13		218		5.8.1966	5.9.1966
	2	9	10	137	155	5.8.1966	4.9.1966
	3	9		110		5.8.1966	30.8.1966
IV	1	11		152		7.8.1966	6.9.1966
	2	8	8	131	126	7.8.1966	5.9.1966
	3	6		95		7.8.1966	1.9.1966

Cetvelin tetkikinden anlaşıldığı gibi; ergin dişilerin yumurta bırakmağa başlaması 1966 yılı şartlarında Ağustos başına kadar uzamış ve yumurta bırakma süresi bir ay kadar devam etmiştir. Ortalama olarak bir dişi ergin 8 yara ve 135 yumurta bırakmaktadır. Buna göre bir yara'da ortalama 16 yumurta mevcuttur.

Ergin dişiler, yumurta bırakmak maksadıyla, seçmiş olduğu 1 - 3 yaşları arasındaki meyva dallarında, başı yukarıda olduğu halde önce yer almaktır ve biraz sonra Şekil 16 da görüldüğü gibi, sert ovipazitörünü dalların kabuğu üzerine dayayarak ince bir yara yapmaktadır.



Şekil 16. *S. b u b a l u s F.* erginin yumurta bırakması esnasındaki durusu ve yumurta yaraları

Daha ziyade bir yıllık fidanlar, genç ağaçlar ve yeni büyüyen fidanlara arız olurlar. Zararları, sadece yumurta bırakmak maksadıyla yaptıkları bu yaralardan ileri gelmektedir. Çünkü, yaralı kabukda özsuyun akımı normal bir şekilde olmamaktadır. Yaralar, 5 (3 - 7) mm boyunda, 4 (3 - 5) mm genişliğinde elips şeklindeidir. Yeni yaralar çok daha dardırlar. Zamanla dalların genişlemesine büyümeleri sebebiyle ovalleşirler. Yumurtalar bu yaraların iki tarafına muz meyvaları gibi, yanyana dizilidir. Yumurtalar sebebiyle hafif dairevi kenarlı yaraların yan kenarları kabarıkır. Büyüteç ile dikkatle bakıldığında, yumurtaların üst ugularını çogu zaman görmek mümkündür. Yaraların kenarları arasındaki ağaç dokusu sertleşerek yarı ölü kabuk halinde kalır.

#### 5 — Zarar şekli

*S. b u b a l u s F.* erginlerinin 1 - 3 yaşındaki dallara yumurtalarını bırakırken yaptığı yaraların kendine has bir özelliği vardır. Genellikle bu yaralar, bir yıllık dal ve odunlaşmış sürgünlerde bulunurlar. İki uzun kenarı, yumurta dizilerini örten yaralar, karşılıklı duran iki parantezin tatlı kavislerini andırır.

Yaralar ilk açıldığında, dar ve uzunca görünürler. Renkleri de kırmızı-kahverengidir. Zamanla dalların genişlemesine büyümeleri sebebiyle bu yaralar oval bir şekil alır ve iki yana doğru kavisleri büyür. Ayrıca renkleri koyulaşır. Yaraların ortasında kalan bitki dokusu çirkin bir manzara arzedecik şekilde deformel olur. Bu farklardan dolayı, eski yaralar yenilerden çok kolay ayırt edilirler. Çünkü inficar eden yumurtaların ağızında takılı olarak kalan beyaz renkli yumurtanın iç zarları görülür. Halbuki genç yaralarda bu gibi yumurta artıkları sallantıları görülmez.

Ağaçların genç dalları dolu çarpmalara maruz kaldığı zaman pek çok yaralar, izler meydana gelir. Bu tarzda meydana gelen yaralarla, *S. b u b a l u s F.* nin yumurta yaralarını karıştırmamak gerekdir. Dolu yaraları genellikle daha büyüktürler. Aynı zamanda, bu yaralarda yumurta yoktur. Ayrıca bu tarzda meydana gelen yaraların şekilleri ovaldır ve iki kavisli kenarlarının birleşikleri uçları *S. b u b a l u s F.* yaralarındaki gibi V harfini teşkil edecek şekilde keskin köşeli değildir. Aynı zamanda, dolu yaralarının kenarları kabarık değildir. Bilakis çok kere ortasındaki zedelenmiş bitki dokusu bir ur veya böbrek manzarası gösterir. Bunlar daha ziyade genç ve yaşlı dalların üst taraflarında bulunurlar.

Yaşlı dallardaki *S. b u b a l u s F.* yaraları gittikçe genişlediklerinden dolu yaralarını andırırlar fakat *S. b u b a l u s F.* nin bu tarzdaki çok eski yaralarının ortasında, ur veya böbrek manzarası gösteren kabartılar bulunmaz ve dalların her yönünde görünürler.

Ağaçların gövdelerinde kalmış 4 - 5 yıllık eski yaralarla, dolu yaralarını da aynı tarzda ayırt etmek mümkündür.

*S. b u b a l u s F.* nymphlerinin veya erginlerinin bılıhassa yonca yapraklarında gıdalandıklarında; ığnelerini sokarak emgi yaptıklarından emilen yerde hasıl olan deliğin üzerinde biriken kücük bir tatlı su damlacığı da, bu zararının tipik bir işaretidir.

Zamanla bu tatlı maddeler diğer böcekler tarafından emildiklerinden veya zamanla sıcakla tebâhur ettiklerinden yerlerinde açık yeşil veya sarımtıkkır bir halde kalır. Ortadaki delik ve etrafını çevreleyen haleler nymph veya erginlerinin mevcudiyetini gösteren tipik belirtilerdir.

BİTKİ KORUMA BÜLTENİ CİLT 10, No. 2

6 — Mücadelesi

A — Kültürel tedbirler

1966 yılında kültürel tedbirlere başlamadan önce yapılan sayımların sonuçları Cetvel 8 de gösterilmiştir.

CETVEL 8

Edirne Deneme İstasyonu Amasya elması bahçesinde kültürel tedbirlere başlamadan önce yapılan S. b u b a l u s F. ile ilgili sayımda tespit edilen yara adedi (23.12.1966)

Parsel No. (Bir ağaç)	Kültürel tedbirden önce Dal adedi	Yara adedi	Kültürel tedbirden önce Dal adedi	Yara adedi
I	6	30	6	19
II	6	17	6	26
III	6	20	8	14
IV	6	16	6	23
V	6	19	6	28
VI	6	16	6	17

Cetvelin tetkikinden anlaşıldığı gibi, Amasya elması bahçesinde, S. b u b a l u s F. yara adedi bakımından bir tecanis mevcut değildir.

1966 yılı kültürel tedbirleri sonunda yapılan sayımların sonuçları Cetvel 9 da gösterilmiştir.

CETVEL 9

Edirne Deneme İstasyonu elma bahçesinde, kültürel tedbirler bittilken sonra yapılan S. b u b a l u s F. ile ilgili sayımda tespit edilen yara adedi (9.9.1967)

Parsel No. (Bir ağaç)	Kültürel tedbir alınanlar Dal adedi	Yara adedi	Kültürel tedbir alınmayan (Şahit) Dal adedi	Yara adedi
I	6	12	6	27
II	6	9	6	18
III	6	11	6	22
IV	6	8	6	15
V	6	13	6	24
VI	6	8	6	31

Cetvelin tetkikinden anlaşılaceği üzere; kültürel tedbirler faydalı olmakla beraber, civar bahçelerdeki otsu bitkiler ve sebzeler zararının gidalanabilmesini mümkün kılmışından erginler yeniden zararlarına devam etmişlerdir.

B — Yumurtalarına karşı ilaçlı mücadele denemeleri

Kış lavajı halinde 24.2.1966 da yapılan ilaçlı mücadelenin; birinci sayımı bir ay sonra (26.3.1966) da ve ikinci sayımı infilar sonunda (27.5.1966) da yapılarak, elde edilen sonuçlar Cetvel 10 da gösterilmiştir.

CETVEL 10

S. b u b a l u s F. yumurtalarına karşı yapılan kış mücadeleleri  
aşağıda 1inci ve 2nci sayımlarının sonuçları

İlaçlar, dozları ve tekerrürler	İlaçlardan bir ay sonra (26.3.1966) yapılan birinci sayım			İlaçların % tesirleri	İlaçlamadan (27.5.1966) infideli yapılan ikinci sayım
	Canlı	Ölü			
Ovicide (% 5)	I II III	48 40 33	24 23 22	66.8 63.5 60.0	43 37 30
Toplam/Ortalama		121/40.3	69/23	109.3/63.4	
Vinter Vas (% 7)	I II III	34 30 39	20 19 20	63.4 61.3 64.4	31 27 38
Toplam/Ortalama		103/34.3	59/19.6	189/63.3	
Gebutox (% 0.75)	I II III	32 37 47	24 21 18	57.2 64.1 72.3	32 33 46
Toplam/Ortalama		116/38.6	63/21	193.6/64.5	
Vinter Vas + Trition Em. (% 7 + % 0.1)	I II III	41 38 45	18 17 23	69.5 68.2 66.2	38 34 42
Toplam/Ortalama		124/41.3	58/19.3	203.9/67.9	
Şahit	I II III	57 47 60	0 0 0	0 0 0	57 47 60
66 Toplam/Ortalama		164/54.6	0	0	

## CETVEL 11

2.7.1966 da, kafes altında Nymph'lere karşı toz ilaçlarla yapılan denemenin  
24 saat ve bir hafta sonraki sayım sonuçları

İlaçlar, dozları ve tekerrürler	İlaçlamadan 24 saat sonra (3.7.1966) yapılan birinci sayım			İlaçlamadan bir hafta (9.7.1966) yapılan sayım		
	Canlı	Ölü	İlaçların % tesirleri	Canlı	Ölü	
Didimac % 10 Toz (Dek. 3 Kg)	I II III	0 4 0	50 46 50	100 92 100	0 0 0	
Toplam/Ortalama		4/1.3	146/48.6	292/97.3	0	150/
Lebaycid % 3 Toz (Dek. 3 Kg)	I II III	0 0 1	50 50 49	100 100 98	0 0 0	
Toplam/Ortalama		1/0.3	149/49.6	298/99.3	0	150/
Hekthion 5 Toz (Dek. 3 Kg)	I II III	2 0 3	48 50 47	96 100 94	0 0 0	
Toplam/Ortalama		5/1.5	145/48.3	290/96.6	0	150/
Şahit	I II III	50 50 50	0 0 0	0 0 0	50 50 50	
Toplam/Ortalama		150/50	0	0	150/50	

BİTKİ KORUMA BÜLTENİ CİLT 10, No. 2

Cetvelin tetkikinden anlaşıldığı gibi; Vinter Vas + Trition Em. karışımı % 62.7, Vinter Vas % 59.1, Gebutox % 58.1, Ovicide % 57.6 tesirli olmuşlardır.

C — Nymph'lere ve erginlere karşı ilaçlı mücadele denemeleri

1 — Nymph'lere karşı ilaçlı mücadele denemeleri :

a) Toz ilaçlar :

Nymph'lere karşı toz ilaçlarla 2.7.1966 da yapılan denemelere ait sonuçlar Cetvel 11 de gösterilmiştir.

Yukarıdaki cetvelin tetkikinden anlaşıldığı gibi, 24 saat sonra : Didimac % 10 toz % 97.3, Lebaycid % 3 toz % 99.3, Hekthion 5, % 96.6 tesirli olmuşlardır. Aynı ilaçlar bir hafta sonra, % 100 tesirli olmuşlardır.

b) Su ile karıştırılabilen ilaçlar :

Nymph'lere karşı su ile karıştırılabilen ilaçlarla 2.7.1966 da yapılan denemeye ait sonuçlar Cetvel 12 de gösterilmiştir.

**CETVEL 12**

2.7.1966 da, kafes altında Nymph'lere karşı su ile karıştırılabilen ilaçlarla yapılan denemenin 24 saat sonraki sayımları sonuçları

İlaçlar, dozları ve tekerrürler	İlaçlamadan 24 saat sonra (3.7.1966) yapılan sayımlar			İlaçların % tesirleri
	Canlı	Ölü		
Gusaethion % 20 Em. (% 0.2)	I	0	50	100
	II	0	50	100
	III	0	50	100
Toplam/Ortalama		0	150/50	300/100
K. Rogor 40 Em. (% 0.1)	I	0	50	100
	II	0	50	100
	III	0	50	100
Toplam/Ortalama		0	150/50	300/100
Dominon W.P. % 50	I	0	50	100
	II	0	50	100
	III	0	50	100
Toplam/Ortalama		0	150/50	300/100
Sahit	I	50	0	0
	II	50	0	0
	III	50	0	0
Toplam/Ortalama		150/50	0	0

## CETVEL 13

4.8.1966 da kafes altında erginlere karşı toz ilaçlarla yapılan denemenin  
24 saat ve bir hafta sonunda sonuçları

İlaçlar, dozları ve tekerrürler	İlaçlamadan 24 saat sonra (5.8.1966) yapılan birinci sayım			İlaçlamadan bir hafta (12.8.1966) yapılan sayım		
	Canlı	Ölü	İlaçların % tesirleri	Canlı	Ölü	
Didimac % 3 Toz (Dek. 3 Kg)	I	1	49	98	0	5
	II	0	50	100	0	5
	III	0	50	100	0	5
		1/0.3	149/49.6	298/99.3	0	150/5
Toplam/Ortalama Lebaycid % 3 Toz (Dek. 3 Kg)	I	0	50	100	0	5
	II	0	50	100	0	5
	III	0	50	100	0	5
		0	150/50	300/100	0	150/5
Hekthion 5 (Dek. 3 Kg)	I	0	50	100	0	5
	II	2	48	96	0	5
	III	0	50	100	0	5
		2/0.6	148/49.3	296/98.6	0	150/5
Toplam/Ortalama Şahit	I	50	0	0	50	
	II	50	0	0	50	
	III	50	0	0	50	
Toplam/Ortalama		150/50	0	0	150/50	

Cetvel 12 nin de tetkikinden anlaşıldığı gibi, Gusathion % 20, Em., K. Rogor 40 Em. ve Dominon W.P. % 50 ilaçları % 100 tesirli olmuşlardır.

**2 — Erginlere karşı ilaçlı mücadele denemeleri:**

**a) Toz ilaçlar:**

Erginlere karşı toz ilaçlarla 4.8.1966 da yapılan denemelere ait sonuçlar Cetvel 13 de gösterilmiştir.

Yandaki cetvelin tetkikinden anlaşıldığı gibi; 24 saat sonra ; % 10 DDT toz % 99.3, % 3 Rogor toz % 100, % 5 Malathion toz % 98.6 tesirli olmuşlardır. Aynı ilaçlar, bir hafta sonra, sırasıyla % 100 tesirli olmuşlardır.

**b) Su ile karıştırılabilen ilaçlar:**

Erginlere karşı emülsiyon ilaçlarla 4.8.1966 da yapılan denemeye ait sonuçlar Cetvel 14 de gösterilmiştir.

**CETVEL 14**

4.8.1966 da kafes altında erginlere karşı su ile karıştırılabilen ilaçlarla yapılan denemenin 24 saat sonraki sayımların sonuçları

İlaçlar, dozları ve tekerrürler	İlaçlamadan 24 saat sonra (5.8.1966) yapılan sayımlar			İlaçların % tesirleri
	Canlı	Ölü		
Gusathion % 20 Em. (% 0.2)	I	0	50	100
	II	0	50	100
	III	0	50	100
Toplam/Ortalama		0	150/50	300/100
K. Rogor 40 Em. (% 0.1)	I	0	50	100
	II	0	50	100
	III	0	50	100
Toplam/Ortalama		0	150/50	300/100
Dominon W.P. % 50 (0.3)	I	0	50	100
	II	0	50	100
	III	0	50	100
Toplam/Ortalama		0	150/50	300/100
	I	50	0	0
Sahit	II	50	0	0
	III	50	0	0
Toplam/Ortalama		150/50	0	0

Yukarıdaki cetvelin tetkikinden anlaşıldığı gibi; Gusathion % 20 Em., K. Rogor 40 Em., Dominon W.P. % 50 ilaçları % 100 tesirli olmuşlardır.

**D — Nymiphlere karşı tabiat şartlarında ilaçlı mücadele denemeleri**

İlaçlamaya başlamadan önce 1.6.1967 de yapılan bir ön sayımı ait sonuçlar Cetvel 15 de gösterilmiştir.

## CETVEL 15

1.6.1967 de, Nymphlere karşı tabiat şartlarında yapılan ilaçlı mücadeleden önceki sayımlar sonuçları

## Tekerrürler

İlaçlar	I. Blok	II. Blok	III. Blok	Ortalama
	Canlı Nymph	Canlı Nymph	Canlı Nymph	
Hektavin	8	11	6	8.3
Didimac % 10 Toz	13	8	10	10.3
Malathion % 5 Toz	10	9	13	10.6
Gamonil W.P. % 50	11	7	6	8
Dominon W.P. % 50	4	7	10	7
Şahit	9	8	11	9.3
Yekün	55	50	56	—

Cetvelin tetkikinden anlaşıldığı gibi, bloklar arasında populasyonun normal dağılışı bakımından tecanılış yoktur.

Deneme öncesi yapılan sayımdan bir gün sonra (2.6.1967) ilaçlar denene-rek elde edilen sonuçlar Cetvel 16 da gösterilmistir.

## CETVEL 16

2.6.1967 de Nymphlere karşı denenen ilaçlara alt bir hafta sonra yapılan sayımlar sonuçları (8.6.1967)

## Tekerrürler

İlaçlar	I. Blok	II. Blok	III. Blok	Orta-lama	% te-sirleri
	Canlı Nymph	Canlı Nymph	Canlı Nymph	Yekün	
Hektavin	0	1	1	2	0.6
Didimac % 10 Toz	0	0	1	1	0.3
Malathion % 5 Toz	1	1	0	2	0.6
Gamonil W.P. % 50	0	0	0	0	100
Dominon W.P. % 50	0	0	0	0	100
Şahit	7	7	8	22	7.3
Yekün	8	9	10	27	—

Cetvelin tetkikinden anlaşıldığı gibi, canlı nymph adedi tizerinden yapılan sayımda ilaçların yüzde tesirleri, bariz bir şekilde görülmektedir.

E — Nymphlere karşı geniş saha ilaçlı mücadele denemeleri

6.6.1968 ve 19.6.1968 de yapılan iki tatbikatlı geniş saha denemelerine alt sonuçlar Cetvel 17 de gösterilmistir.

HAZİRAN 1970

CETVEL 17

6 - 19 Haziran 1968 de, toz ilaçlarla yapılan geniş tatbikat denemesinin  
tiç ay sonraki (4.10.1968) sayım sonuçları

İlaçlar ve dozları	İlaçlamadan bir ay önce (7.5.1968) yara adedi		İlaçlamadan sonra (4.10.1968) yeni yara adedi		İlaçların % tesirleri
	Ağaç Ort.	Bahçe Ort.	Ağaç Ort.	Bahçe Ort.	
Malathion 5 (Dekara 3 Kg)	94	0	1	0.8	99.2
	107	4			
	79	0			
	88	92.6			
	85	0			
	93	0			
	87	0			
	114	2			
	95	1			
	84	0			
<b>Toplam</b>	<b>926</b>	<b>8</b>			
Sahit I	123	108			
	98	105			
	101	93			
	118	120			
	125	107.6	94	103.2	—
	95		122		
	89		99		
	117		87		
	96		109		
	114		95		
<b>Toplam</b>	<b>1076</b>	<b>1032</b>			
Bandrin 5 (Dekara 3 Kg)	89	0			
	93	1			
	86	0			
	115	2			
	97	95.4	0	0.5	99.9
	82	0			
	95	0			
	106	2			
	102	0			
	89	0			
<b>Toplam</b>	<b>954</b>	<b>5</b>			
Sahit II	104	126			
	96	97			
	87	104			
	101	102			
	84	96.1	92	103.9	—
	119		83		
	87		109		
	92		121		
	88		117		
	103		98		
<b>Toplam</b>	<b>961</b>	<b>1039</b>			

Cetvelin tetkikinden anlaşıldığı gibi; Bandrin 5 ilaçı % 99.5, Malathion 5 ilaçı % 96.4 mliessir olmuşlardır.

### M Ü N A K A S A V E K A N A A T

S. b u b a l u s F. ilk olarak 16.8.1963 de Edirne'de tesbit edildikten sonra yapılan çalışmalarla; zararının yurda Bulgaristan istikametinden 8 - 10 yıl önceleri girerek, Trakya Bölgesine zamanla yayıldığı ortaya çıkmıştır. Bu güne kadar yurt içinde hiç bir etüdüne rastlanmayan bu zararlı hakkında ilk çalışmayı Marlatt'a (1887) atfen Funkhouser (1917) nesretmiştir. Yazarlara göre; zararlı yabancı otlar üzerinde yumurta bırakmaktadır. Yaptığımız çalışmalarla böyle bir duruma rastlanmamıştır. Daha ziyade Aktaş yoncası (*Melilotus alba*) ile beslendiği iddia edilmektedir ki; Trakya'nın hemen her tarafında özellikle yoncalarda beslendiğini tesbit ettiğimize göre, yazarlarla aynı neticeye varılmıştır.

Balackowsky (1935) nin, bu zararının 20 yıl önce Fransa'ya girdiğini ve kısa zamanda meyva bahçelerine yayıldığını ve hatta süratle diğer Avrupa ülkelerine yayıldığını bildirmesi; zararının Trakya'ya girdikten sonra 8 - 10 yılda çabucak yayıldığı kanısını doğrulamaktadır.

Halen meyva bahçeleri için oldukça önemli bir problem olan bu zararının morfolojisi ve biyolojisi üzerine; bu güne kadar pek çok yazar çalışmıştır. Funkhouser (1917), Anonymus (1934) ve (1940), zararının beş defa gömlek değiştirerek ergin hale geldiği ve her yaş döneminin şekillerini vermektedirler. Aynı çalışmalar tarafımızdan daha detaylı olarak yapılmış ve beş yaşı döneminin süreleri, şekilleriyle birlikte izah edilecek tarzda aydınlatılmıştır.

Yapılan denemelere göre yonca yapraklarında, nymphler 47 günlük ortalamaya beslenme süresi zarfında beş defa (8 - 9, 7 - 9, 7 - 8, 7 - 9, 15 - 16) gün ara ile gömlek değiştirerek, ergin hale gelirler. Erginler, Temmuz başlarında görünürler. İki ay kadar yine yonca yapraklarında gidalanmalarına aynı şekilde devam eden erginler, Ağustos başlarında çiftleşmeğa başlarlar. Ortalamaya olarak bir dişi ergin 8 yara ve 135 yumurta bırakmaktadır. Buna göre bir yarada ortalamaya 16 yumurta mevcuttur. Genellikle bir yarada 10 - 20 yumurta bulunduğu bilidir. Yapılan tetkiklerde ender olmakla beraber bir yarada tek yumurta da tespit edilmiştir. Ancak, bu tip yumurtalar, normalden daha büyükcedir. Beanlien (1958) bir yarada 6 - 12 adet yumurta tesbit etmiştir. Yumurtalar 8 ay kadar konukçu bitkilerin kabuğu altında kalmakta ve kişi yumurta halinde geçirilen zararının ilk nymphleri Mayıs başlarında görülmektedirler. S. b u b a l u s F. yılda bir döl vermektedir.

Zararının polifag oluşu Alfaro (1949) Comstock (1949) bilhassa elma bahçelerinde tahrıbatının fazla görmesi sebebiyle, yonca ekilen meyva bahçelerindeki büyük zararlarını önlemek amacıyla; muhtelif mücadele denemeleri yapılmıştır.

Önce; bütün literatürlerde ısrarka tawsiye edilen, kültürel tedbirler denenmiştir. Yapılan çalışmalarla; kültürel tedbirlerin faydalı olduğu; ancak, yonca ziraatinin kaldırılması pahasına yine de, zararlı diğer otsu bitkilerde beslendiğinden ilâçlı mücadelelesinin zaruri olduğu anlaşılmıştır.

Fae (1950), Della Beffa (1949), Davidson (1956), Beanlien (1958), Lazarov (1960) gibi yazarlar da kültürel tedbirlerin yanında muhtelif sekillerde ilaçlı mücadelelesini tavsiye etmektedirler.

Metcalf et al (1989) kuşın, durgun devrede yumurtalarına karşı DNC terkipli yağlarla mücadelede iyi sonuç alındığını bildirmektedir. Tarafımızdan yapılan denemelerde yumurtalarına karşı yapılan ilaçlı mücadele denemele rinde % 62.7 üzerinde bir müessiriyet almıştır. Bunun üzerine, nymph ve erginlerine karşı mücadele denemeleri yapılmış ve en müessir ilaçlı mücadele yolu tesbit edilmiştir. *S. b u b a l u s F.* Türkiye için yeni bir zararlıdır. Bu güne kadar bu zararlıya karşı hiç bir ilaç denemesi yapılmamıştır. Tabiat şartlarında nymphlerine karşı kat'ı tesirlerini tesbit maksadıyla; % 50 DDT W.P.'li % 50 Carbaryl W.P.'li ilaçlar % 0.3 dozlarda denenmiştir. Aynı şartlarda toz formülasyonları da dekara 3 kg olarak denenerek; toz ilaçların müspet sonuç vermesi, ucuzluğu ve tatbik kabiliyetinin üstünlüğü sebebiyle; bu denemelerden sonra, yalnız toz ilaçlarla geniş saha denemeleri yapılmış ve kat'ı sonuca toz ilaçlarda varılmıştır.

Netice olarak; *S. b u b a l u s F.* ile mücadelede muvaffakiyet, birbirini tamamlayacak bir seri çalışma sonucu alınmıştır. Bunun için önce; bütün kültürel tedbirler alınmalıdır. Yonca ziraati kalkıktan sonra; etraftaki bütün yabancı otlar ve otsu bitkiler çapalanmalıdır. Arada kalanlar üzerine, Carbaryl'li veya Malathion'lu toz ilaçlarla nymph devresinde, 10 - 15 gün ara ile iki tatbikat halinde mücadele yapılmalıdır. Çünkü, civarda yonçulkar bulunamadığı hallerde; *S. b u b a l u s F.* nymphleri ve erginleri sulu yapraklı otsu bitkilerde gidalanmakta ve enfeksiyon kaynağı olmaktadır. Bu sebeple, bu gibi otsu bitkileri çapalamalı veya toz ilaçlarla (yoncalarda olduğu gibi) ilaçlamalıdır.

Yonca ziraatinin kalkmasına imkân olmayan hallerde ise; yine nymph'lerine karşı (aynı ilaçlarla aynı şekilde yapılan geniş tatbikat denemelerinde % 99.3 - 99.9 müessiriyet elde edildiğinden) nymph döneminde mücadele şarttır.

Bu maksatla; önce yonçalar biçilir. Asgari iki gün kurumaya terkedilen yonçalar depolanmak veya çiftlik hayvanlarına yedirilmek üzere kaldırılır. Arta kalan köklü yoncanın kısa sapları üzerindeki yeşil yapraklarında gıdalananmalarına devam eden nymph'ler üzerine 10 - 15 gün ara ile dekara 3 kg dozda, Carbaryl'li veya Malathion'lu toz ilaçlar, göğüs veya sırt körüğü ile tatbik edildiğinden; en müessir sonuç elde edilebilir, kanaatindeyiz. Ayrıca, mücadelenin tam olarak başarılı bilmesi için, yonca ziraatinin zaruri olduğu; bu gibi bahçelerin civarındaki yabancı otsu bitkilere de aynı tarzda ilaçlanmanın uygulanması, lüzumluudur.

Yonca ziraatinin yapılmadığı ve fakat *S. b u b a l u s F.* nin tahripkâr olduğu yerlerde, yonca ekimini tuzak bitkisi halinde yapmakla, tuzak bitkilerin aynı metodla mücadeleşi suretiyle de zararının populasyonu azaltılabilir, kanısındayız.

Ö Z E T

Kambur üçgen böceği *S t i c k t o c e p h a l u s b u b a l u s* F. yurdumuza Bulgaristan yolu ile girerek, Traïkya'da, yonca yetiştirilen meyva bahçelerine yayılmıştır. Polifag bir zararlı olduğundan; bir çok meyva türünde zararlı olmaktadır. En çok zarar verdiği konukçular armut ve elma ağaçlarıdır. Zararını bilhassa 1-3 yıllık dallarda, dişilerinin ovipozitörü ile kestiği yaralara bir sırada 1-2 adet olmak üzere iki sıra halinde yumurta bırakmak suretiyle yapmaktadır. Bu tip yaralar 5 mm boyda ve 4 mm eninde olup, elips şeklindedir.

Zararının yumurtaları birbirine yaslanmış muz meyvaları gibi uzun, sıvırı uçlu, kirli beyaz renkli ortalama 0,41 mm uzunlukta ve 0,10 mm genişliğindedir. Nymphleri çok çatallı dikenli, gri renkli olup, 8,1 mm boyda ve 4 mm enindedir. Erginler, yeşil renkli ve dikenli iki boynuzu bulunan omurgası ile boyu 10 mm, eni 6 mm dir.

Zararlı kişi yumurta halinde geçirir. İlkbaharda (Mayıs başlarında) inficar eden yumurtalarдан; 0,99 mm boyda, 0,58 mm eninde çok dikenli gri renkli ve gri renkli genç nymphler etrafına sıçrayarak yayırlar. Yumurtaların inficar süresi üç hafta kadardır. Yonca yapraklarını sokmak suretiyle emerek gıdalanan nymphler 45-50 günlük beslenme süresi zarfında beş defa (8-9; 7-9; 7-8; 7-9; 15-16) gün ara ile gömlek değiştirerek, ergin hale gelirler. Erginler Temmuz başlarında görünürler. İki ay kadar yine yonca yapraklarında gıdalannalarına aynı şekilde devam eden erginler, Ağustos başlarında çiftleşmeğa başlarlar. Ortalama olarak bir dişi ergin 8 yara ve 135 yumurta bırakmaktadır. Buna göre bir yarada ortalama 16 yumurta mevcuttur. Genellikle bir yaradaki yumurta adedi 1-24 arasında değişmektedir. Yumurtalar 8 ay kadar konukçu bitkilerin kabuğu altında kalarak, kişi geçirmektedir. Gelecek yılın ilkbaharında inficar ederek yeni döl başlar. Böylece *S. b u b a l u s* F. yılda bir döl vermektedir.

Mücadelesi oldukça zordur. Çünkü; konukçularına yumurta bırakmak suretiyle, zarar yapan bu zararının nymph ve erginleri, meyva bahçeleri altına veya yakınına ekilen yoncanın yapraklarıyla tercihan beslenmektedir. Yonca bulamadığı hallerde, yıllık otsu bitkilerde de gıdalabilirler. Bu sebeple; mücadele güclülmektedir. Nymphlerine karşı toz Malathion % 5 ve Carbaryl % 5 ile yapılan mücadele denemelerinde, % 99,3 ve % 99,9 müssiriyet elde edilmiştir.

En iyî mücadele yolu; yoncalar bigildikten iki gün sonra, arta kalan köklü gövde parçaları üzerindeki yeşil yonca yapraklarında beslenmelerine devam eden nymphlere karşı, Carbaryl'li veya Malathion'lu toz ilaçları dekara 3 kg dozda, göğüs veya sırt körüğü ile iki tatbikat halinde ve 10-15 gün ara ile mücadele yapmaktadır.

Yonca ziraatinin kalkması mümkün olmayan bu gibi bahçelerin civarındaki yabancı otsu bitkilere de, aynı tarzda ilaçlanmanın yapılması, lüzumluudur.

## T E S E K K Ü R

1965 yılında U.S.A. da iken literatür temin etmek suretiyle yardımlarını esirgemeyen Salih Arseven'e, 1964 - 1965 döneminde stajyerliği esnasında, projenin şekillerini hazırlamak suretiyle yardımlarını esirgemeyen Erim Ünal ile Edirne Deneme İstasyonundaki çalışmalarda yardımları dokunan bütün Teknik elemanlara teşekkürü vazife addediyorum.

## S U M M A R Y

### A STUDY ON THE BIOLOGY AND THE MEASURES OF CONTROL OF THE BUFFALO TREE HOPPER (*Stictocephalus bubalus* F.)

This study has been carried out in Edirne district and presents recorded species of the three hopper (*Stictocephalus bubalus* F.) its morphological and biological differences, hosts which were found subject to damage and the works done on the control measures.

The adult of *S. bubalus* was obtained from the Trakya region and the determination of the species has been done by the scientists of the British Museum.

*S. bubalus* has one generation a year. The adults of *S. bubalus* emerge around the 4<sup>th</sup> July in the area. The survival period of the adults are generally between 45 - 60 days.

Egg-laying occurs, generally 20 - 27 days later than the emergence of the adults. It extends up to 30 - 35 days later than the begining of laying.

Eggs, generally are laid on the twigs of the trees. It has been observed that, the eggs of the *S. bubalus* are laid mostly on the young twigs.

Deposition period of eggs extends for about 30 - 35 days for this species.

During the winter *S. bubalus* stays as an egg under the bark of the (1 - 3 years old) twigs.

Hatching occurs, on an avarage after 7 - 8 months. Hatched young nymph suck the leaves of Alfalfa.

The feeding period of the nymphs on the leaves are on an avarage 45 - 50 days. They change five integuments during this stage (between 8 - 9, 7 - 9, 7 - 8, 7 - 9, 15 - 16 days).

Adults emerge mostly 45 days after the nymph stage. It has one generation in a year, in Edirne district.

#### Control measures :

Control experiments have been carried out by the use of dust, emulsion and Wettablepowders on pear which is a common variety with one - two application.

In the control on pear with two application the tests has given positive result.

#### Basing, on the results of the tests :

1 — Emülsion :

In the dormant stage against eggs :

Ovicide, at the rate of 5 % has been effective 57.6 % Winter wash, at the rate of 7 % has been effective 59.1 % Gebutox, at the rate of 0.75 % has been effective 58.1 % Winter wash + Triton, at the rate of 7 % + 0.1 % has been effective 62.7 %.

2 — Emulsion and wettable powders :

In the flower period of alfalfa (after cut and out) when adults begin to increase :

Gusathion 20, at the rate of 0.2 % has been effective 100 % K. Rogor 40, at the rate of 0.1 % has been effective 100 % Dominion W.P., at the rate of 0.3 % has been effective 100 %.

3 — Dust :

In the flower period alfalfa (after cut and out) when nymphs began to increase :

Malathion 5, at the rate of 15 kg (per acre), has been effective 99.2 %.  
Bandrin 5, at the rate of 15 kg (per acre), has been effective 99.9 %.

In the control (Malathion 5 and Bandrin 5) can be used with two application (second app. after 10 days).

LITERATÜR

- ALFARO, A., 1949. Existencia en Espana del membracido *S. bubalus* F. Bol. Pat. Veg. Ert, Agric. Madrid. 16, 105 - 118 (Rev. Appl. Ent. 1952, 40).
- ANONYMUS, 1940. Entomological Society of U.S.A. 90 - 91. Washington.
- \_\_\_\_\_, 1934. Technical Bulletin 402, U.S.A. Dept. Of Agriculture 22 - 27 Washington.
- BALACHOWSKY, A., et L. MESNIL, 1935. Les Insectes Nuisibles Aux Plantes Cultivées. Paris.
- BEANLIEN, A.A., and G.G. DUSTON 1958. The Buffalo treehopper (*S. bubalus* F.) Entomology Lab., Vinelani Station, Ont. Canada.
- COMSTOCK, J. H., 1949. An Introduction to Entomology. New - York.
- DELLA BEFFA, G., 1949. Gli Insetti Dannosi All'a agricoltura E I Moderni Metodi E mezzi D Lotta. Milano.
- FUNKHOUSER, W.D., 1917. Biology of the membracidae of the Cayuga Lake basin.
- FAEH, H., M. STAHELEIN et P. POVEY, 1950. La Défense des Plantes Cultivées. Librairie Payot, Lausanne.
- LAZAROV, A., İ. KOVAÇEVSKI et A. BALEOSKİ, 1960. «Bolesti, neprijatelji po ovesnite Kulturin» 168 - 170. Zemizdat, Sofia.
- METCALF, C.L. and W.T. SLINT, 1939. Destructive and Useful Insects Mc Graw - Hill Book Company Inc. New - York.
- PEAIRS, L.M. and R.H. DAVIDSON, 1956. Insect pest of Farm, garden and Orchard (Fifth Edition) John Wiley and Sons, Inc. New - York.